

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 25,-
losse nummers Af 1,25
zaterdag met Ñapa Af 1,50

donderdag
18 mei 2006
jaargang 122
nr 111

vandaag inhoud

5 aruba

Warm welkom
voor Europese
touroperators



8 nederland

‘Hippie-achtig,
maar sexy’



13 financieel

‘Alternatieve
brandstof rukt op’



Bouldin & Lawson nag doorgaan met afvalstortplaats Atco verliest hoger beroep

ORANJESTAD — Hoewel het Land Aruba onrechtmatig heeft gehandeld ten opzichte van Atco betreffende de gunning van de werkzaamheden voor het project afvalstortplaats Parkietenbos, mag het Amerikaanse bedrijf Bouldin & Lawson doorgaan met de uitvoering. Het Hof oordeelt dat het algemeen belang te zeer geschaad zou worden als het project zou worden onderbroken.

Atco verloor op 11 januari de zaak in Eerste Aanleg en ging in hoger beroep. Het bedrijf is van mening dat het Land Aruba bij de gunning van de renovatie van Parkietenbos niet volgens

de regels van een Openbare Aanbesteding heeft gehandeld. Daardoor zou Atco op een oneerlijke manier van het project zijn uitgesloten. Bij het hoger beroep voerde Atco onder meer aan dat het

al de tweede keer is dat dit gebeurt en de overheid nu maar eens gedwongen moet worden zich aan de regels te houden. Het Hof heeft echter tot taak niet alleen het gelijk van de betrokken partijen te beoordelen, maar ook de gevolgen van een uitspraak af te wegen. In het vonnis wordt gesteld dat het Hof weliswaar van mening is dat het Land onrechtmatig heeft gehandeld, maar dat een uitspraak in het voordeel van Atco zou betekenen dat het

project moet worden stilgelegd en de aanbesteding zou moeten worden overgedaan. De kosten die daarmee gemoeid zijn en de gevolgen van de enorme vertraging, staan naar het oordeel van het Hof niet in verhouding tot de belangen van Atco. Daarbij geeft het Hof te kennen dat Atco, wanneer vast komt te staan dat het bedrijf schade heeft geleden, de schade in beginsel op het Land Aruba en Bouldin & Lawson kan verhalen.

Verdachte diefstal Surinaams munitiedepot geeft zich aan

PARAMARIBO — De hoofdverdachte van een diefstal uit een munitiebunker van het Surinaamse leger, Mukesh Jhinnoe, heeft zich gisteren bij de politie in het westelijke district Nickerie gemeld.

Hij wordt onder meer verdacht van smokkel van drugs, wapens en munitie en deelname aan een criminele organisatie. De verdachte is inmiddels van Nickerie naar de hoofdstad Paramaribo overgebracht, waar een

speciaal team onder leiding van de procureur-generaal het onderzoek voortzet. In de zaak zijn al zes militairen, een politieagent en negentien burgers aangehouden. Van de zes aangehouden militairen zijn intussen weer vier op vrije voeten gesteld. Eerder maakte de procureur-generaal melding van een levendige handel tussen criminele bendes in Suriname en westelijk buurland Guyana. Wapens en munitie worden geruild voor cocaïne die via Guyana in Suriname komt.

Die handel zou al jaren aan de gang zijn en ‘ongemerkt’ zijn gebleven bij bestuurlijke autoriteiten in Nickerie. De diefstal uit de munitiebunker, in de buurt van de luchthaven Zanderij, zorgde in februari voor grote opschudding. Gevreesd werd voor bedreiging van de veiligheid in het land. De politie heeft tijdens het onderzoek een groot deel van de buitgemaakte luchtdrukhandgranaten en patronen voor machinegeweren en karabijnen teruggevonden.

Kooyman slaat vleugels uit naar St. Maarten

WILLEMSTAD/PHILIPSBURG — De Curaçaose Kooyman Groep slaat haar vleugels uit naar St. Maarten. Kooyman zal in het vierde kwartaal van dit jaar een nieuwe Mega Store met Drive Thru openen in de voormalige Ram’s Food World supermarkt in Cay Hill, dat momenteel een grondige verbouwing ondergaat.

Met de vestiging op St. Maarten, waarmee in eerste instantie een investering van 5 miljoen dollar (9 miljoen gulden) is gemoeid, hoopt Kooyman ook de naburige Bovenwindse eilanden te kunnen bedienen. Tijdens een persconferentie morgen op St. Maarten zal de directie van Kooyman details ver-

strekken over de uitbreiding van de groep. Het zal de zevende vestiging zijn van Kooyman, die drie zaken heeft op Curaçao (Zeelandia, Sta. Rosa en Sta. Maria), twee op Aruba (Dakota/Oranjestad en San Nicolas, voorheen actief onder de handelsnaam ‘Antil’) en één op Bonaire. Het bedrijf biedt nu werk aan ruim 350 mensen. Bij aanvang zal de Mega Store op St. Maarten werkgelegenheid bieden aan circa 45 personen. Het totale project heeft een oppervlakte van ongeveer 12.000 vierkante meter. Daarvan nemen de Drive Thru en de winkel ieder circa 2500 vierkante meter in beslag.

Vervolg op pagina 9

Klinkende overwinning regeringspartij Bloedig slot verkiezingen Dominicaanse Republiek

SANTO DOMINGO — Gewapende sympathisanten van verschillende politieke partijen zijn elkaar dinsdag te lijf gegaan na de sluiting van de parlementaire en gemeenteraadsverkiezingen in de Dominicaanse Republiek. Dit melden zowel politieke partijen als diverse media.

Voor zover bekend vielen er acht gewonden tijdens deze gevechten: vier in het noordelijk gelegen Moca en vier in het noordoostelijke Jaibón. In beide gevallen ontstonden de gevechten, waarbij ook vuurwapens betrokken waren, omdat rivaliserende partijen het

niet met elkaar eens konden worden over het tijdstip waarop zou moeten worden begonnen met het tellen van de uitgebrachte stemmen.

‘WINNAARS’

Het uitblijven van de voorlopige uitslag heeft ertoe geleid dat zowel regeringspartijen als oppositionele partijen zichzelf tot winnaar van de verkiezingen hebben uitgeroepen. Maar voorlopige deeluitslagen van de Centrale Kiesraad duiden op winst voor de regeringspartij zowel op Senaats- als op gemeenteraadsniveau.

Vervolg op pagina 11

Busramp in Chili



Foto: AP/Luis Marjones

SAN FERNANDO — Gisteren in de vroege ochtend reed een tourbus in Chili dwars door de vangrails van een weg bij de rivier Tinguiririca en tuimelde naar beneden. Van de ruim 40 passagiers overleefden 24 (11 mannen, 11 vrouwen en 2 kinderen) de val niet. Reddingswerkers waren gauw ter plekke om assistentie te verlenen. De locatie waar deze tragedie plaatsvond met de bus van ’s lands grootste interprovinciale vervoerder Tur-Bus, staat onder buschauffeurs bekend als de ‘Bermuda Driehoek’ door de scherpe bochten en het slechte uitzicht – in de regel door mist.

Annan: ‘Alle nucleaire partijen moeten toon matigen’

TOKIO — De secretaris-generaal van de Verenigde Naties, Kofi Annan, heeft vandaag gezegd dat alle partijen die zijn betrokken bij de onderhandelingen over nucleaire programma’s hun toon moeten matigen.

Annan benadrukte het belang van diplomatie om “slaapwandelen naar een wereld waar alle staten nucleaire macht willen, te

voorkomen”. De VN-secretaris-generaal, op doorreis in vijf Aziatische landen, benadrukte het belang van diplomatieke onderhandelingen met zowel Noord-Korea als Iran. Annan hield zijn toespraak voor de universiteit van Tokio. “De wereld staat op een kruispunt en maakt geen bewuste keuze welke kant hij op gaat”, waarschuwde Annan. Het gevaarlijkste van de huidige situatie is dat naties

denken dat kernwapens de beste bescherming bieden tegenover andere landen, zei Annan. Hij prees in zijn toespraak de Japanse benadering. Japan is het enige land dat slachtoffer werd van een nucleaire aanslag, maar “laat nu zien dat een staat geen kernwapens nodig heeft om normaal te zijn”, aldus Annan. De matigende woorden van de VN-leider kwamen daags nadat Iran een voorstel van

de Europese Unie had afgewezen. “Ze denken dat ze ons goud weg kunnen halen en ons in ruil wat noten en chocolade kunnen geven”, zei de Iraanse president Ahmadinejad. Het EU-aanbod was een lichtwaterreactor in ruil voor het stoppen met de verrijking van uranium. Annan verwelkomde de pogingen van de EU en keurde “retorische uitspraken die de situatie onnodig verhitten” af. Naast de Iran-kwestie be-

sprak Annan de noodzaak van het zogeheten zeslandenoverleg, waarin gesproken wordt over de ontmanteling van het Noord-Koreaanse atoomprogramma. “De enige goede weg is onderhandelen met alle partijen”, aldus de secretaris-generaal. Noord-Korea weigert sinds november terug te keren naar dit vastgelopen overleg, waaraan China, Rusland, de VS, Japan en Noord- en Zuid-Korea deelnemen.

Berlusconi wil Endemol kopen

ROME — Mediaset van Silvio Berlusconi wil het productiebedrijf Endemol, in handen van het Spaanse Telefónica, kopen. De interesse bestaat al langer bij de Italiaanse mediamaagnaat, maar volgens de krant *Corriere della Sera* zou de belangstelling zijn gegroeid.

Twee ontwikkelingen op de Italiaanse markt zouden de overname van Endemol bespoedigen, aldus de krant. Enerzijds de technologische ontwikkeling, waardoor de concurrentie op de commerciële televisiemarkt bedreigend is voor de bijna mono-

poliepositie van Berlusconi. De Italiaanse bedrijven Telecom en Fastweb investeren in internet-tv en Tim, Vodafone en Tre bieden televisie via de mobiele telefoon aan. Ook de politieke ontwikkelingen in Italië, baren Mediaset zorgen. Woensdag trad de nieuwe centrumlinkse regering Prodi aan. De nieuwe minister van Communicatie kondigde aan de televisiemarkt, die in Italië wordt gedomineerd door de staatsomroep RAI en Mediaset, te willen openbreken. De communistische Kamervoorzitter Bertinotti zei vorige week al dat “Mediaset moet afslanken”. Als de overname

slaagt, krijgt Berlusconi een internationaal productiebedrijf in handen ter waarde van 1,5 miljard euro, dat vertegenwoordigd is in 22 landen.

De organisatie van een dergelijke multinational doet vermoeden dat Mediaset voor de overname een partner nodig heeft. Vorig jaar toonde Berlusconi ook al interesse in Endemol, maar bleek de vraagprijs van 3 miljard te hoog. Mediaset, dat behalve drie commerciële kanalen in Italië ook het Spaanse Telecinco bezit, leed in de eerste drie maanden van dit jaar verlies ten opzichte van 2005.

De nettowinst was 145,1 miljoen euro, tegen 198,7 miljoen van vorig jaar. Mediaset wijt de tegenvallende resultaten aan de Olympische Spelen, die door de RAI werden uitgezonden. Het reclamebedrijf van Berlusconi, Publitalia ‘80, dat ook aan de RAI verkoopt, zag zijn winst dankzij de Olympische Spelen juist wel stijgen van 759,4 miljoen vorig jaar naar 776,8 miljoen in het eerste kwartaal van dit jaar. Een stijging van 2,3 procent. Endemol kreeg eind vorig jaar een notering aan de beurs in Amsterdam, voor de tweede keer in het bestaan van het televisieproductiebedrijf.

Na overleg in Torentje Verdonk voert motie uit

DEN HAAG — Minister Rita Verdonk (Vreemdelingenzaken en Integratie) zal de motie over het Nederlandschap van Ayaan Hirsi Ali onverkort uitvoeren. Dat heeft de minister vandaag gezegd na overleg met premier Jan Peter Balkenende en de twee vice-premiers. “Ik ga alle ruimte die er te vinden is gebruiken en haar uitnodigen om die ruimte aan te geven”, zei Verdonk. “Ik heb inmiddels begrepen dat haar advocate die ruimte wel ziet. Ik zal zelf ook actief op zoek gaan naar mogelijkheden.” Verdonk gaat Hirsi

Ali ook een brief sturen om haar de procedure uit te leggen. Ook zal Verdonk het voormalige VVD-kamerlid uitnodigen alle informatie te geven die relevant kan zijn om haar te snel mogelijk haar paspoort terug te bezorgen. Premier Balkenende besloot vandaag Verdonk op het Torentje te roepen voor overleg ter voorbereiding van de ministerraad morgen. Daar staat de Kamer-motie over Hirsi Ali op de agenda. Volgens ingewijden was VVD-vice-premier Zalm verrast over het initiatief van de premier.

Premier Balkenende had gisteravond al aangegeven zelf ‘er op toe te zien’ dat minister Verdonk de wens van de Tweede Kamer uitvoert inzake het Nederlander-schap van Hirsi Ali. Verdonk beloofde dinsdag in het Kamerebat over Hirsi Ali pas na langdurig touwtrekken dat ze de motie zou uitvoeren. Gisteren wakte ze echter de indruk daar toch niet zo veel mogelijkheden toe te zien.

Zie ook pagina 8:
Hirsi Ali meer dan
welkom in de VS

ARUBA DAILY
ENTERTAINMENT**5 JUNI,
NIEUWE HARING
@ THE PLAZA!***Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826***De koffie
staat klaar !**

Profiteer vanaf 17 april van onze 'laagseizoen prijzen'.
2-persoonskamer per nacht va. \$ 70,00 - Excl. 19% en \$5,00 + 15% voor ontbijt p.p.
4-persoonskamer per nacht va. \$ 100,00 - Excl. 19% en \$5,00 + 15% voor ontbijt p.p.

Nu open voor iedereen !!! Tel: (297)5870110 - Fax: (297)5870117
E-Mail: verlof@setarnet.aw - URL: www.MVCEagleBeach.com

**JIMMY'S PLACE**

Elke donderdagavond
vanaf 10.00 pm - 1.00 am
Geniet van de Muziek uit de jaren
80 en 90 met DJ Ricardo

**DAGMENU
12.50****VRIJDAG 19 MEI Happy - Hour**

Bar/snackbar/take away/internetcafe/gym/pool
Lokatie: Achter basisschool de "Schakel. tel:587-7710

**DAGMENU
12.50****FRIDAY 19 MAY**

Latin night Starting at 22.00 together with: Scol di Baile Pachanga

Bar/snackbar/take away/internetcafe/gym/pool
Lokatie: Achter basisschool de "Schakel. tel:587-7710

**5 871 971**
Sabana Liber 265
www.renthousearuba.com

Wij zoeken per direct een fulltime vastgoedbeheerder:
- In bezit van rijbewijs en eigen auto
- HBO werk en denknivo
- Technisch onderlegd en meewerken buitendienst
- Vloeiend in woord en geschrift NI/EN/DU en SP
- Kennis van Word en Excel
Uw schriftelijke sollicitatie met C.V. kunt u binnen
14 dagen sturen naar: Sabana Liber 265, Noord of
info@renthousearuba.com

**Voor een nieuwe
baan die bij je
past, ga je naar:****www.advance-hrs.com**

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een
persoonlijk karakter
Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw



• Uw specialisten in koffie thee en 's wereld meest
bekende merken espressomachines en Koffie
Vending machines.
• Alles wat u nodig heeft voor uw "Café Complet"
zoals suiker, melkpoeders, filterpapier, koekjes, pergulators.
• Ook 25 soorten thee en een grote variëteit losse thee
• Agenten van klassiek porselein merk "DUDSON uit Engeland"
• Adres: De La Sallestraat 30 Tel.: 5820 880

**Open:
9a.m. • 5 p.m.****THE DA VINCI CODE**

Drama/Thriller (PG-13)
Tom Hanks & Jean Reno
Daily: 6:00 - 9:00

ICE AGE: THE MELTDOWN

Animated Cartoons (G)
Ryan Merriman & Mary McCormack
Daily: 4:10 - 6:10

SCARY MOVIE 4

Comedy/Horror (PG-13)
Anna Faris & Regina Hall
Daily: 8:10 - 10:10

CURIOUS GEORGE

Animated Cartoons (G)
Will Ferrell & Drew Barrymore
Daily: 4:00

BASIC INSTINCT 2

Drama/Romance (R)
Sharon Stone & David Morrissey
Daily: 5:40 - 7:50 - 10:05

TAKE THE LEAD

Drama/Musical (PG-13)
Antonio Banderas & Rob Brown
Daily: 4:50 - 7:10 - 9:30

PHAT GIRLZ

Comedy (PG-13)
Monique Lmes & Godfrey Danchimah
Daily: 4:15 - 6:15 - 8:15 - 10:15

MISSION IMPOSSIBLE 3

Action/Adventure (PG-13)
Tom Cruise & Ving Rhames
Daily: 4:50 - 7:20 - 9:50

DRIVE IN

ULTRAVIOLET
Action/Horror (PG-13)
Milla Jovovich & Camron Bright
Thu : 8:00 pm
Fri & Sat: 8:00 & 10:30 pm
Admission Avg. 7,00 / person
Sun: 8:00 pm CAR CRASH
Admission Avg 10,00 /car

COMING SOON
Discount Gift Certificate/Senior Citizen
Casino Voucher - Free passes - are
not valid for THE DA VINCI CODE.

www.thecinemas.aw**Bliep Bliep
zonder
Bla Bla***ITP Caribbean
582 4492***Voor PADS LCD Display****COLOFON**

AMIGOE ARUBA
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368
Patiestraat 13
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie:
Brenda Bouwman
e-mail: directie@amigocaruba.aw

Redactie:
Marjanne Havelaar (Coördinator)
Floor Huygen
Janna Koops
Mirte de Rozario
e-mail: amigocaruba@setarnet.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
Rachella Kelly (Advertenties)
e-mail: avisoamigoe@setarnet.aw

Advertentie verkoop:
Mary-Ann Oduber
e-mail: sales@amigocaruba.aw

Kantoor uren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am - 4.30pm

Bank rekening nummers:
Caribbean Mercantile Bank # 20.65.19.03
Banco di Caribe # 02.506-810278-01

Haystack Residence

Veiligste, mooiste en
exclusiefste Villa Park met
automatische afsluitboom en

**Eigen Zwembad
TE HUUR**

Per Week,
Per Maand en Per Jaar
Volledig Gemeubileerd
of ongemeubileerd

APPARTEMENTEN

vanaf Afl. 1.000,- / mnd / jr / ong.

VILLAS

vanaf Afl. 2000,- / mnd / jr / ong.

Tel. 585-0550
www.arubahaystack.com**Animal Rights Aruba**

**We save, We care,
We educate!**

Tel: 5887709 Cel: 9935393
www.arubaanimals.org
RBIT Bank: 3062767

AGENDA**KANTOORUREN
AMIGOE**

Patiestraat 13. P.O. Box 323; open
van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

**TELEFOON: 582-4333
FAX: 582-2368**

BANKREKENINGNUMMER
02506.810278.01 Banco di Caribe
206.519.03 Caribbean Mercantile
Bank

POLITIE ALARMNUMMER
100

**WACHTREGELING
DOKTOREN**

(ma. t/m za. van 18.00-07.00 uur)
donderdag 18 mei:

Oranjestad:
via Dr. Horacio Oduber Hospitaal
(tel. 587-4300) of via Alarmcentrale
(115).

San Nicolas:
via Centro Mediko Dr. Rudi
Engelbrecht (tel. 584-8833) of via
Alarmcentrale (115).

APOTHEKEN

Pariba di brug:
Aloë N.V. Tel. 584-4606.
Pabou di brug:

Dakota N.V. Tel. 5588-663 of 588-
6648.

DIVERSEN**PRO LECHI MAMA
(PLM)**

Hulplijnen: voor alle vragen
omtrent borstvoeding kan men
tussen 09.00-17.00 uur bellen naar
594-9999 of Doret Stevens (593-
6870).

**INFORMATIECENTRUM
KONINGIN**

WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur – Spinozastraat 9.

**EDMUND E. HARMS
STICHTING**
tel. 587-1277 (24 uur per dag).

NARCOTICS-ANONYMOUS

HELPLINE
tel. 583-8989 (24 uur per dag)

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352
(tussen 07.30-12.00/13.00-16.30
uur).

**COÖRDINATIEBUREAU
DRUGSBESTRIJDING**
(J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. 583-4554 of 583-4101.
Fax 583-3334.

**STICHTING
WIT GELE KRUIS**

hoofdkantoor Koningstraat 22,
Oranjestad.
Tel. 582-4444; fax 582-4411.
Zowel voor de kraamzorg,
zuigelingen- en kleuterbureaus,
wijkzorg, diëtiste alsmede infor-
matie in het algemeen kan men
tussen 14.00-17.00 uur bellen naar
582-4444. Een medewerkster zal u
dan te woord staan. Voor urgente
gevallen of administratieve zaken
gelieve gedurende kantooruren
naar 582-4444 te bellen.

**Multi Function
Machines from** **Canon**

A new trio of Efficient
and Affordable
Multifunction Devices
for small to mid-sized
business and
workgroups that require
Basic, Dependable
Document Creation
and Distribution Solutions

A Powerful, Color
Multifunction Office
Solution Offering a
Complete Suite of
Functionality with the
Unique Ability to Adapt
to Specific Business
Applications.

New Generation,
"Internet-enabled" Office
Solutions Designed to Provide
Total Integration with Customer
Workflows and Networks.

Available at

ANTRACO ARUBA GROUP
BUSINESS SOLUTIONS
L.G. Smith Blvd. 126 • Tel.: 582-3434 ext. 272, 274, 275
e-mail: business.solutions@antracoaruba.com

**Fundacion Arubano di
Esnan Visualmente Incapacita**

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

**SETAR**

SERVICIO DI TELECOMUNICACION
DI ARUBA
SEROE BLANCO
ARUBA

PARTICIPACION

Nos edificio principal na Seroe Blanco ta sera entrante
diabierna 19 di mei 2006 pa publico.
Esaki debi na trabounan di construccion pa por brinda
nos clientenan un mihor servicio.
Mientrastanto, nos ta contento di por atende nos
clientenan na un di nos Teleshopnan.
Nos disculpa pa e inconveniencia.

Horario Teleshop

Irausquinplein 8:00 - 17:30 Dialuna pa Diabierna
Irausquinplein 9:00 - 17:30 Diasabra

Horario Teleshop di dialuna pa diasabra

Palm Beach 9:00 - 17:30
Royal Plaza 9:00 - 17:30
Santa Cruz 9:00 - 17:30
San Nicolaas 8:00 - 17:30

Our Main Office at Seroe Blanco will be closed to the
public starting Friday May 19th, 2006.
We are upgrading our facilities at our main office in
order to serve you better.
In the meantime, please visit us at any of our Teleshops.
We apologize for the inconvenience.

Teleshop opening hours

Irausquinplein 8:00 - 17:30 from Monday to Friday
Irausquinplein 9:00 - 17:30 Saturday

Teleshop opening hours from Monday to Saturday

Palm Beach 9:00 - 17:30
Royal Plaza 9:00 - 17:30
Santa Cruz 9:00 - 17:30
San Nicolaas 8:00 - 17:30



For over thirty-five years IBM is established on the island of Aruba and
has provided many solutions in the Information and Communication
Technology (ICT) consisting of products and services.

For our Services Department we are looking for a male or female

System Services Representative

The System Services Representative (SSR) will mainly be responsible for the maintenance of IBM Hardware and Software products sold to our customers.

The SSR will be spending a great part of his/her time on analyzing, recognizing and solving hardware and software related problems. The SSR will also be responsible for hardware and software support services such as system assurance, installation planning, account management, relocations, diagnosis, etc. of IBM and non-IBM systems.

The SSR will also be responsible for developing and maintaining a good customer relationship, to assure in a great extent a satisfied customer with the technical and operational support from IBM.

Moreover you can also be deployed in the implementation of turnkey ICT projects.

Ours and therefore also your success factors are an excellent quality awareness, a positive mentality, reliability, technical drive and willingness to learn from and with your colleagues.

We offer:

- A challenging position in a professional organization;
- A nice and inspiring group of colleagues.

Requirements:

- IMTSE education
- Personal Computer knowledge and mechanical insight
- A proactive service mentality
- Result oriented and a sense of responsibility
- Good oral and written expression skills in English.

Please send your application with C.V. via e-mail to our
Mr. Marcelino Croeze e-mail address: nino@an.ibm.com
IBM W.T.C. • Anasstraat 8, Aruba • Phone: (297) 582-3487



Dedication to every client's success.
Innovation that matters—for our company and for the world.
Trust and personal responsibility in all relationships.

Vragen oppositie over lesrooster ‘ciclo avansa’

ORANJESTAD — Het besluit van minister Marisol Tromp (MEP) van Onderwijs, Sociale Zaken en Infrastructuur om de voorgestelde lessentabel voor de *ciclo avansa* te veranderen, schept volgens het onderwijsplatform van AVP veel onduidelijkheid en levert een groot aantal vragen op. De groene partij wacht met het geven van een definitief oordeel over het ministeriële besluit totdat Tromp een duidelijke uitleg heeft gegeven over haar motieven.

De ciclo avansa, het derde jaar van mavo, havo en vwo, wordt ingevoerd aan het begin van het nieuwe schooljaar in augustus. Nauwelijks zeven weken voor het einde van het huidige schooljaar, aldus AVP, verandert de minister van Onderwijs belangrijke aspecten van het onderwijs vernieuwingsprogramma, dat door Arubaanse deskundigen is ontworpen in samenspraak met internationale experts, leerkrachten en schoolbesturen. AVP wil weten of het besluit van de minister strookt met de doelen die ten grondslag liggen aan de in gang gezette onderwijsvernieuwing. Door de vernieuwing zouden minder leerlingen moeten blijven zitten en meer leerlingen met een diploma de school moeten verlaten om vervolgens met succes verder te kunnen

studeren of te kunnen slagen in het arbeidsproces. Volgens de onderwijsgroep van AVP moet nog maar bezien worden of door de beslissing van de minister de voorgestelde begeleiding van de studenten niet in gevaar komt. Deze begeleiding wordt als essentieel gezien in het pakket van de onderwijsvernieuwing. De groep vraagt zich ook af of met de nieuwe vakken die worden ingevoerd de bestaande vakken, die inhoudelijk zijn aangepast aan de huidige sociale, economische, natuurlijke en culturele situatie van Aruba, niet in de knel komen. In het oorspronkelijke lesrooster werd rekening gehouden met de studiedruk voor de leerlingen. AVP vraagt zich af of de minister dit in haar besluit heeft meegewogen.

Volgens AVP heeft minister Tromp gebroken met het gebruik te overleggen met deskundigen van Directie Onderwijs en heeft zij zich evenmin iets gelegen laten liggen aan de mening, verantwoordelijkheid en ervaring van de vakbond en de schoolbesturen. De bewindsvrouw heeft daardoor twijfel gezaaid over de motieven die haar tot haar besluit hebben doen komen. De manier waarop zij haar besluit heeft genomen en de onduidelijkheid door wie zij zich heeft laten adviseren werpt de vraag op of de minister wel over voldoende basiskennis beschikt over deze materiële zaken. De groep is in overeenstemming met de doelen van de onderwijsvernieuwing, aldus de onderwijsgroep van AVP. In een reactie op kritiek die onderwijsvakbond Simar eerder deze week uitte, stelt minister Tromp dat zij haar besluit om de oorspronkelijke lessentabel te wijzigen heeft genomen nadat uit de onderwijssector bezorgdheid was geuit. De minister noemt geen namen, maar stelt dat het niet gaat om

slechts een werkgroep, maar om verschillende deskundigen uit het onderwijs en om personen die direct bij de uitvoering van de plannen zijn betrokken. Tromp stelt verder rekening te hebben gehouden met de nota van 26 april van Simar, waarin bezorgdheid werd geuit over bepaalde aspecten van de ciclo avansa. Een daarvan betrof het talenpakket. Simar had gewezen op het feit dat meertaligheid van de bevolking een van de sterke punten van Aruba is en dat dit moet worden bevorderd. De minister gaf in een verklaring te kennen het hiermee eens te zijn en dat in de ciclo avansa vier talen worden onderwezen. Zij houdt ook rekening met het feit dat de meerderheid van de studenten die een vervolgopleiding volgen, dit in Nederland doen. “De vernieuwing moet de deur openhouden voor jongeren om vakken te kiezen in de overeenstemming zijn met hun bekwamheden en die rekening houden met hun wens om verder te studeren op Aruba, in de Verenigde Staten of in de regio.”

Oprichting CAP een feit



Minister-president Nel Oduber toont de overeenkomst die is getekend bij de oprichting van Compania Arubano di Petroleo/Gas.

ORANJESTAD — **Compania Arubano di Petroleo/Gas (CAP) is opgericht. CAP zal naar verwachting binnen zes maanden beginnen met het exploreren van het grondgebied rond Aruba op zoek naar gas en petroleum. Regeerpartij MEP vindt deze exploratie gezien de hoge brandstof- en energieprijzen belangrijk.**

Internationaal is belangstelling voor de territoriale wateren rond Aruba. Voor Brazilië en Venezuela is het gebied rond Aruba aantrekkelijk en interessant in verband met de mogelijke aanwezigheid van gas en petroleum. Toch is het gebied niet als zodanig geëxploreerd. Dat gaat echter veranderen. MEP laat weten dat ze met de oprichting van CAP geen valse verwachtingen wil wekken. Toch voelt ze zich, mede gezien de hoge energieprijzen, verplicht om te

laten onderzoeken wat zich onder de grond bevindt. De oprichting van CAP vond maandag plaats, bij notaris-kantoor Tjon-A-Jong. MEP feliciteert kabinet Oduber IV met de moed die ze heeft getoond om nogmaals de mogelijke aanwezigheid van gas en petroleum te onderzoeken. De verwachting is dat deze exploratie binnen zes maanden kan starten.

Met de oprichting van CAP gaat MEP door met investeren. In een persbericht van de regeerpartij staat dat er sinds eind oktober 2001 een frisse wind over Aruba waait. De regering investeert in de private sector en buitenlandse ondernemingen investeren in een goed partnerschap met de regering. “Het succes van ons land is dat Aruba politiek stabiel is”, aldus het persbericht. “Aruba wordt door een enkele partij geregeerd, zonder buitenproportionele

vormachten. Deze politieke stabiliteit geeft investeerders vertrouwen.” Volgens MEP moet het volk van Aruba zien dat een regering waarin slechts een enkele partij zit, van essentieel belang is om belangrijke beslissingen te kunnen nemen. MEP laat weten dat tussen eind 2001 en 2005 ongeveer 200 belangrijke projecten zijn gerealiseerd en dat diverse hotels, waaronder Phoenix, Divi, Hyatt, Grand Occidental, Renaissance, Grand hotel en het Holiday Inn, miljoenen florin hebben geïnvesteerd om ‘hun’ product en hun eigendom te *upgraden*. Daarnaast verschijnen steeds meer projecten in het kader van *time sharing*, *shopping centers*, recreatievoorzieningen en condominiums. Ook oliafinaderij Valero investeerde flink. Het betekent dat deze bedrijven vertrouwen hebben in de economische ontwikkeling van Aruba.

Richard Visser (AVP) geeft Statenzetel op

ORANJESTAD — Richard Visser heeft zijn zetel in de Staten opgegeven. Uit een persverklaring van het AVP-lid blijkt dat hij dit besluit uit strikt persoonlijke overwegingen heeft genomen. Vooral de zorg voor zijn zieke moeder heeft bij de beslissing de doorslag gegeven. Visser was van mening dat hij zich hierdoor niet volledig kon inzetten voor zijn werk in de Staten. In de maanden dat Visser Statenlid was, verkeerde hij verschillende malen in het buitenland om bij zijn moeder te kunnen zijn.



Het teruggetreden Statenlid Richard Visser.

Het nu teruggetreden Statenlid heeft zijn zetel beschikbaar gesteld ten behoeve van een ander lid van zijn partij. Visser, die met voorkeurstemmen werd gekozen, zal worden opgevolgd door de jurist Alex Tromp, de eerstvolgende kandidaat op de lijst van AVP. Volgens Visser betekent deze voor hem moeilijke beslissing geen verandering in zijn standpunt en opvattingen. Hij blijft zich via zijn stichting *Comunidad cu Vitalidad* inzetten voor de volksgezondheid en voor de jeugd op Aruba. Zijn inkomsten als Statenlid zijn gestopt op de rekening van deze stichting. Het terugtreden van Visser is in alle harmonie verlopen. Enkele dagen voor de

bekendmaking heeft hij partijleider Mike Eman geïnformeerd over de moeilijke positie waarin hij zich bevond. Eman toonde begrip voor de situatie, maar verzocht Visser om even de tijd te nemen om zijn besluit te heroverwegen. Dat werd volgens een

gezamenlijke verklaring van Eman en Visser door de laatste zeer gewaardeerd, maar bracht geen verandering in de door hem genomen beslissing. Visser blijft lid van AVP en zal zijn werk ondermeer voortzetten in het wetenschappelijke instituut Fesca.

Studieleningen voor maatschappelijk werkers

ORANJESTAD — Minister Marisol Tromp (MEP) van Onderwijs, Sociale Zaken en Infrastructuur heeft haar goedkeuring gegeven aan het verstrekken van studieleeningen aan maatschappelijk werkers, die een vervolgopleiding op HBO-niveau willen volgen. Het gaat om leningen die worden verstrekt aan personen die met goed gevolg een vooropleiding of *assessment* hebben afgerond. Van de vijftig

personen die aan de opleiding begonnen, zijn er ongeveer 25 overgebleven. De vooropleiding kostte 1500 florin per persoon. Met de HBO-opleiding is een bedrag van 25.000 florin gemoeid. Het gaat om een volledige HBO-opleiding, die gezien de eerder opgedane kennis en ervaring van de studenten kan worden afgelegd in een verkort traject van ongeveer tweeënhalf jaar. Normaal duurt de opleiding vier jaar. De HBO-opleiding wordt

verzorgd door leerkrachten van de Saxion Hogeschool uit Nederland. De minister verklaarde blij te zijn dat zoveel maatschappelijk werkers hebben aangegeven in hun vrije tijd verder te willen studeren om hun beroepskennis uit te breiden en daarna in de praktijk te kunnen toepassen. Het HBO-diploma van Saxion is een erkend document en de inhoud van de studie voorziet in de behoeften die er op dat vlak op Aruba bestaan.

Douane leert bij

ORANJESTAD — **De douane kreeg de afgelopen week extra training. De training vloaide voort uit een memorandum of understanding over narcoticacontrole en wetshandhaving, dat in augustus 2003 door Nilo Swaen, minister van Financiën en Economische Zaken, en het ministerie van Buitenlandse Zaken van de Verenigde Staten werd getekend.**

Het was de vierde training sinds 2003. De trainingen worden gegeven in samenwerking met Customs and

Border Protection van de Verenigde Staten en richten zich op het *up to date* houden van de medewerkers van de douane. Dit gebeurt niet alleen door de medewerkers te informeren over recente ontwikkelingen, maar ook door het bijleren van extra vaardigheden zodat ze adequaat kunnen reageren. De training van de afgelopen week bestond uit twee dagen theorie en twee dagen praktijk. Het praktijkgedeelte speelde zich af in de havens van Barcadera en Oranjestad. De training bevatte onder andere onderdelen als identificatie van narcotica en gevaar-

lijke drugs, de dreiging van terrorisme, interne samenwerkingen, observatietechnieken en het afnemen van een verhoor, het onderzoeken van (reis)documenten, schepen en scheepsladingen en communicatie in geval van nood. Een medewerker van het douanekorps is vorige week naar Nederland vertrokken om een nieuwe opsporingshond op te halen. De medewerker en de hond krijgen in Nederland gezamenlijk training, zodat het team straks allerlei soorten drugs kan opsporen. Zodra de training is afgerond, zal dit nieuwe team de Arubaanse douane versterken.

Fietser zonder licht aangereden

ORANJESTAD — Rijden zonder licht heeft een jonge fietser woensdagavond een gebroken pols opgeleverd. De bestuurder van een naderende jeep zag de jongen te laat, met een botsing als gevolg. Tegenover de politie verklaarde de bestuurder van het voertuig dat de jongen uit het niets opdook. De ongelukkige fietser, die ook nog enkele schrammen opliep bij de klap, werd per ambulance naar het hospitaal vervoerd.

Enquête milieuvoorlichting

ORANJESTAD — **Milieuadviesbureau EcoVision is begin deze week met een onderzoek gestart over milieu en natuur op Aruba.**

Er worden enquêtes afgenomen onder huishoudens en bedrijven ten behoeve van het project ‘Milieuvoorlichting Aruba’. De overheid

gaat de bevolking voorlichten over milieu en natuur. Milieuadviesbureau EcoVision doet onderzoek naar de inhoud en de vorm die de voorlichting moet krijgen. Om dit te bepalen wordt een doelgroepenonderzoek uitgevoerd in samenwerking met het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Er wordt een steekproef gehouden on-

der huishoudens en bedrijven. Deze mensen worden de komende twee weken benaderd voor de enquête. De enquête bevat vragen over wat men weet over en doet voor het milieu en de natuur op Aruba. De resultaten van het onderzoek zullen worden gebruikt voor het opzetten van voorlichtingscampagnes. In augustus wordt een advies

uitgebracht aan de overheid over maximaal zes concrete voorlichtingsactiviteiten. De projecten dienen dit jaar te worden aanbesteed. Deelname aan de enquête kan voor enkele deelnemers een prijs opleveren. EcoVision verloot acht energie- en waterbesparende pakketjes onder de geselecteerde deelnemers.

Warm welkom voor Europese touroperators



Deelnemers aan de toerismeconferentie ‘Aruba meets Europe’ werden dinsdag in het Crystal Theatre van het Renaissance Resort welkom geheten door de minister van Toerisme en diverse functionarissen uit de toeristische sector.

ORANJESTAD — **Europese touroperators en reisjournalisten, die deelnemen aan de toerismeconferentie Aruba meets Europe, werden dinsdag in het Crystal Theater van het Renaissance Resort welkom geheten door minister Edison Briesen (MEP) van Toerisme en Transport.**

Briesen bedankte de aanwezigen voor hun steun aan het product Aruba. De bewindsmann verklaarde dat de Europese markt belangrijk is voor het eiland en dat het beleid erop gericht zal zijn om verdere groei te ondersteunen.

De aanwezigen werden verder toegesproken door Jorge Pesquera, directeur van Aruba Hotel And Tourism Association (Ahata); Myrna Jansen, directeur van Aruba Tourism Authority (ATA); Tirso Tromp, public relations director voor ATA Europa en door Peggy Croes, marketing director van Aruba Airport Authority (AAA). Pesquera bedankte de deelnemers aan de conferentie voor hun aanwezigheid en stelde Amy Ras-Speijer voor als nieuwe marketing directeur voor Europa en Latijns-Amerika. Zij legde aan de aanwezigen uit wat de rol van Ahata is in het aantrek-

ken van toeristen naar Aruba. Jansen verklaarde blij te zijn met de substantiële groei die bepaalde landen in Europa in de afgelopen twee jaar hebben gerealiseerd. Jansen weidde uit over een aantal recente ontwikkelingen met betrekking tot het toeristisch product en nieuwe projecten die op stapel staan. Zij noemde ook de beperkte beschikbaarheid van het aantal hotelkamers door renovatie en verbouwingen. In 2008 zijn meer kamers beschikbaar dankzij gerealiseerde uitbreidingen. De effecten van de waarde van de dollar en de stijgende olieprijs hebben tot dusver

nog niet veel effect op de Europese markt. Dat heeft een studie van ATA uitgewezen, aldus Jansen. Tromp gaf de aanwezigen uitleg over de verschillende manieren waarop Aruba de touroperators kan helpen met het verkopen van hun reisaanbiedingen naar Aruba. Peggy Croes, tot slot, vertelde over de vernieuwingen op de luchthaven, waardoor de dienstverlening aan de bezoekers in de laatste jaren sterk is verbeterd. Na afloop van de toespraken kregen de aanwezigen de film Aruba Panorama te zien.

INGEZONDEN

Dutch Disease

MINISTER VERDONK houdt voet bij stuk. VVD-Kamerlid Ayaan Hirsi Ali krijgt geen paspoort vanwege haar leugens over haar verleden bij het verkrijgen van het Nederlanderschap. Minister-president Balkenende, minister Zalm en de Tweede Kamer nemen het de VVD-bewindsvrouwe zeer kwalijk dat zij binnen twee dagen al haar oordeel klaar had. Minister Verdonk stelt duidelijk dat de regels met betrekking tot het Nederlanderschap duidelijk zijn en als zodanig dienen uitgevoerd te worden. Als minister Verdonk zoveel waarde hecht aan de correcte uitvoering van de regels met betrekking tot het Nederlanderschap, dan is de vraag hoe haar keiharde stellingname stand houdt in de discussie rondom haar intentie om van een categorie van Nederlandse jongeren afkomstig van de Nederlandse Antillen en Aruba de toegang tot en het vrije

verkeer in het Nederlandse grondgebied te beperken. Kennelijk is de minister zich niet bewust van het feit dat zowel het Statuut, als de Nederlandse grondwet verbieden dat een toelatingsregeling discriminatoir is of mag zijn of dat aan de andere kant grondrechten zonder meer beperkt mogen worden. Binnen het Koninkrijk kan het niet zo zijn dat er gediscrimineerd wordt tussen Nederlanders op basis vanuit welk deel van het Koninkrijk die Nederlander afkomstig is. Minister Verdonk meet in de zaak-Hirsi Ali versus de toelatingsregeling voor een categorie Nederlandse jongeren afkomstig uit de Nederlandse Antillen en Aruba, duidelijk met twee maten. Haar interpretatie met betrekking tot de uitvoering van regels ten aanzien van het Nederlandse staatsburgerschap is bijgevolg niet eenduidig *en riekt naar politiek opportu-*

nisme. De Tweede Kamer der Staten-Generaal heeft ook een dubieuze houding in de discussies rondom het Nederlandse staatsburgerschap. Aan de ene kant verwachten zij begrip van minister Verdonk in het geval van Hirsi Ali en aan de andere kant wenst de Kamer een spoedige invoering van een discriminatoire toelatingsregeling, die alleen van toepassing moet zijn op een zeer specifieke categorie Nederlanders, afkomstig van de Nederlandse Antillen en Aruba *en waar geen enkele twijfel bestaat over de legitimiteit van hun Nederlanderschap*. Hopelijk zullen minister Verdonk, de overige leden van het Nederlandse kabinet en de Tweede Kamer zich bezinnen over hun handelwijze ten opzichte van de waardigheid van mensen, i.c. Ayaan Hirsi Ali, maar ook van alle Nederlanders waar ook in de wereld, die allen één en dezelfde nationaliteit genieten.

WAT DE Nederlandse Antillen reeds lang roepen klinkt eindelijk door naar de internationale gemeenschap: er is sprake van een *Dutch Disease* (citaat uit *The Wall Street Journal*), een steeds meer opdoemende buitenproportionele opstelling in het vreemdelingenbeleid en een groeiende intolerantie tegen al wat als afvallige burger wordt gekenschetst.

Of het nu gaat om het weren van Antilliaanse risicojongeren of het ‘denaturaliseren’ van een blijkbaar door de mand gevallen vluchteling, het gaat om hetzelfde voortwoekerende kwaad van onverdraagzaamheid die kenmerkend begint te worden voor bepaalde Nederlandse politici met Rita Verdonk als speerpunt. De welhaast griezelige buitenproportionaliteit in sanctiemaatregelen tegen Ayaan Hirsi Ali zijn in geen enkel opzicht verdedigbaar en doen terecht de internationale gemeenschap huiveren over het steeds verder afglijden van het Nederlandse morele

Dutch Disease (2)

politieke besef. Het schaamteloze gemak waarmee Rita Verdonk aan Hirsi Ali onmiddellijk te kennen heeft doen geven dat ‘zij vooralsnog moet aannemen dat zij geacht wordt het Nederlanderschap niet te hebben verkregen’ is niet alleen verachtelijk en hypocriet (Hirsi Ali’s leugentjes waren reeds jaren bekend) maar ook verbijsterend voor een bewindsvrouw van een land dat tot voor kort het toonbeeld was van tolerantie en hulpvaardigheid.

Laten wij wel zijn, men wordt niet voor niets vluchteling. Schrijnende leefomstandigheden in het land van herkomst zouden de meesten van ons aangezet hebben tot het uiten van leugens indien dat de toeganke-lijkheid tot het gastland zou

bevorderen. De morele verwerpelijkheid van Hirsi Ali’s ‘leugens om bestwil’ moet altijd gerelativeerd worden tegen het licht van het recht van elk mens om onderdrukking te ontvluchten. Bovendien heeft vluchteling Hirsi Ali zich ontwikkeld tot een prominent lid van de Nederlandse gemeenschap met een vermaarde internationale uitstraling alsmede tot een oprechte volksvertegenwoordiger die, hoe controversieel dan ook in haar uitspraken, daadwerkelijke inhoud gaf aan het principe waar ook de parlementaire onschendbaarheid op is gestoeld, namelijk het uitgangspunt dat elk parlamentslid in staat moet zijn om zonder vrees voor represailles het volk naar eer en geweten te vertegenwoordigen. In plaats om voor deze icoon van een

vrouw op te komen heeft Rita om puur politiek-opportunistische redenen er de voorkeur aan gegeven zich zogenaamd beleidsconsistent op te stellen, een offerworp die de Nederlandse naam nog lang bezoedeld zal houden, Hirsi Ali op het internationale platform ongekend populair zal maken en Rita Verdonk de historie in zal doen laten gaan als een van de vele grimmige, karakterloze en opportunistische politici waar de wereld er reeds te veel van heeft.

Thans ligt de taak bij de rest van het Nederlandse kabinet en de Tweede Kamer dit schandelijke vertoon van politiek moreel verval onge- daan te maken. Nederland is dat aan zichzelf, het Koninkrijk en de internationale gemeenschap verplicht.

GEORGE LICHTVELD
Curaçao

Zoekt u een

VERPLEEGKUNDIGE?

Wij hebben de juiste kandidaat voor u!

NO CURE NO PAY

Doorenbos Management Aruba



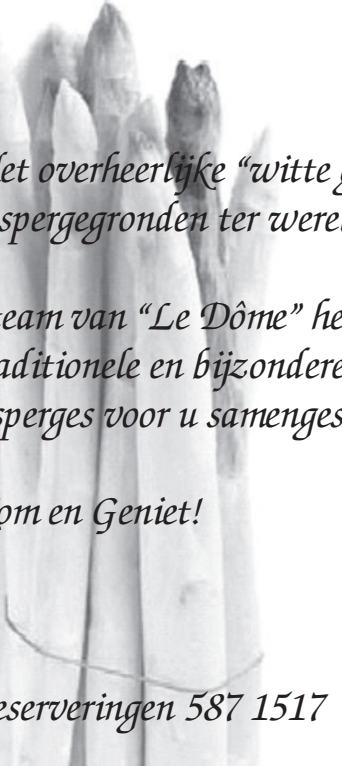
BO BRUG ENTRE HULANDA Y ARUBA

Huib & Jacqueline
Doorenbos
Cell. Aruba 7325873
Cell. NL 651557639
info@doorenbos.org
www.doorenbos.org



Le Dôme Restaurant

■ Belgian - French Cuisine ■



Het is er weer! Het overheerlijke "witte goud" van de beste aspergegronden ter wereld!

Het culinaire team van "Le Dôme" heeft wederom traditionele en bijzondere gerechten met asperges voor u samengesteld.

Kom en Geniet!

Bel voor reserveringen 587 1517

Sticker Actie

Doe mee met de sticker actie van Botica di Servicio en MAAK KANS op een cadeaubon t.w.v. Afls. 100,-!!



Semper serca di Bo!

Botica di Servicio Eagle - Maria - Noord - Seroe Preto

Hoe kunt u meedoen?

- Haal uw **gratis** sticker op bij één van onze 4 Botica's di Servicio.
- Plak deze sticker in de buurt van de kentekenplaat van uw auto.
- Elke donderdag zullen we in Amigoe de foto van de sticker en de kentekenplaat van de winnaar van de week plaatsen.
- De winnaar heeft 1 week de tijd om zijn prijs af te halen. Bel ons en laat weten bij welke van de 4 Botica's di Servicio u uw prijs wilt op halen.
- Als u uw prijs komt ophalen, kom dan in de auto met het kenteken en de sticker erop als bewijs.
- Actie geldig van 13 april t/m 26 mei 2006



Kom vandaag nog langs bij Botica di Servicio en haal uw GRATIS sticker op, zodat u ook mee kunt doen.

Tot snel, want op = op!

Botica di Servicio

Caya Punta Brabo 17 Tel. 587.90.11	Santa Cruz 52 B Tel. 585.81.45	Noord 52 Tel. 586.46.06	Weg naar Seroe Preto 25 Tel. 584.48.33
---------------------------------------	-----------------------------------	----------------------------	---



Rock the House...



Avenido Milo Croes 70 - Monday - Saturday 10 - 6
Tel. 5882731



MetaCorp

ACCOUNTING OFFICER

If you are ready for your next career step and you meet the following requirements you are invited to send us your application and resume:

- Minimum MBO (preferably HBO) level in accounting
- Minimum of 5 years experience in bookkeeping and reconciling balance sheet accounts
- Supervisory skills
- Solid practical knowledge of computer systems and PC applications
- Good social and communication skills
- Good analytical skills
- Hands on attitude
- Able to meet deadlines

We offer you:

- An excellent position in a dynamic company
- Good benefits
- The challenge to grow with the company

Please send application and resume to:
MetaCorp, P.O. Box 189, Oranjestad, Aruba
Attn. Human Resources Department
Tel. 297 582-4622 | Fax 297 582-1627

Email fridacroes@metacorp.aw

Losse verkooppunten AMIGOE di Aruba

Amsterdam Manor
Botica Eagle
Bright Bakery
Circle K
Formosa Supermarket
Green Hill Supermarket
Kong Hing
Ling & Sons
New Food
Plaza Book Shop (Dakota)
Simeon Antonio Mini Market
Springfield Supermarket
Super Food
Texaco (Sasaki)
Texaco (Sero Blanco)
Texaco (Wayaca)
Valero (Boulevard)
Valero (St. Cruz)
van dorp (Certified Mall)
van dorp (Dakota)

You are invited to

Chamber of Commerce & Industry Aruba

13th Annual Business Dinner Meeting

“ENHANCING CONFIDENCE”



Guest Speaker: Dr. A.H.E.M. (Nout) Wellink
President of the Central Bank of the Netherlands

Date: Friday, May 26, 2006

Place: Radisson Aruba Resort & Casino

Time: Starting at 7:30 p.m.

Dress code: Business suit

Price: Afl. 175,00 per person

For tickets and/or more information please contact us at telephone 582-1120 ext. 34/29/41, e-mail secretariat@arubachamber.com or fill out the form available on our website (link: http://www.arubachamber.com/events/2006/Inschrijfformulier_2006BusDinner.pdf) and return same to us by fax 588-3200.

Directie Informatievoorziening en Automatisering vijftig jaar

ORANJESTAD — Op 4 mei 1956 werd de Centrale Tabuleerdienst opgericht. Vandaag de dag is deze centrale beter bekend als Directie Informatievoorziening en Automatisering (DIA). Gezaghebber Mr. L.C. Kwartz schakelde de tabuleermachine in om elf uur 's morgens. De processen van toen bestonden voornamelijk uit het bedienen van schakelborden en het perforeren van ponskaarten.

In 1970 werd de naam veranderd in Centrale Dienst voor Mechanische Administratie (CDMA) en is men overgestapt naar computers met een 24 kilobytegeheugen die ponskaarten en inmiddels ook al magnetische schijven gebruikten. Daarna, in 1980 werd de naam weer veranderd in Servicio Central di Computacion (SCC).

MAINFRAME

Het eerste mainframe werd in gebruik genomen, een S/370-systeem met een 256 kilobytegeheugen dat snel opgevolgd werd door een IBM/4341-systeem. In 1987 werd het eerste online systeem geïnstalleerd, dat direct verbonden was met het mainframe en de omvang had van een grote klerenkast. Het ging daarbij om een kassasysteem voor de debiteurenadministratie van de Ontvan-

ger der Belastingen. Inmiddels was SCC ook diensten gaan verlenen op het gebied van Personal Computers. De nieuwe vestigingsplaats van SCC was San Nicolaas. Dit gebeurde in 1990 en tegelijkertijd was men overgegaan op een nieuw mainframe, de ES/9370, met een 8 megabytegeheugen. En in 1992 introduceerde men het ES/9000-systeem, dat verbonden was met de IBM-database in Canada. Een jaar later, in 1993, werd een AS/400-systeem geïnstalleerd, ook wel met de term "mini computer" aangeduid. Gedurende deze periode waren de ES/9000, de AS/400 en een tokenringnetwerk met elkaar verbonden.

MASTERPLAN

In 1997 veranderde de dienst weer van naam, toen voor de actuele naam Directie Informatievoorziening



Iets meer dan vijftig jaar geleden verrichtte de toenmalige gezaghebber de officiële openingshandeling voor wat nu DIA is.

en Automatisering (DIA). Voor de eeuwwisseling, heeft DIA, samen met andere overheidsafdelingen, zich ingespannen, zodat alle automatiseringssystemen zon-

der problemen het nieuwe millennium konden ingaan. Daarna, in 2000, werd een Masterplan opgezet met betrekking tot de toepassing van ICT binnen de over-

ES/9000-systeem stopgezet. Een nieuwe AS/400 werd aangeschaft om de diensten van DIA naar de klant toe te handhaven. Het tokenring-netwerk werd vervangen door een ander type netwerk met meer bandbreedte en toekomstmogelijkheden, namelijk Ethernet. Daarnaast werd een sprong gemaakt met het aanleggen van een Wide Area Netwerk om alle overheidskantoren met elkaar te verbinden.

LAN

Tegenwoordig zijn er bij diverse overheidsdiensten 55 Local Area Network (LAN) verbonden met de WAN. Al deze kantoren hebben onder andere kantoorautomatisering, e-mail en internet faciliteiten ter beschikking. Momenteel is DIA een nieuw Masterplan aan het ontwikkelen voor de periode 2006 – 2010, een vervolg op het eerste Masterplan.

DIA is het hart van vele overheidsdiensten en afdelingen op het gebied van automatisering. Een van de diensten die DIA aan deze afdelingen biedt, is ICT-advises. DIA is verantwoorde-

lijk voor de toepassing van ICT binnen de overheid, het plannen van informatisering en de implementatie van automatiseringsprojecten. De dienst ontwikkelt ook informatiesystemen. Dit houdt in activiteiten die te maken hebben met softwareapplicatie, het selecteren en het creëren van softwarepakketten. DIA is daarnaast verantwoordelijk voor het leiden en regelen van het infrastructuurnetwerk van de overheid. DIA zet netwerken op en lost technische problemen op die deze met zich meebrengen. Daarnaast biedt DIA ook advies, het ontwerp, installatie, beleid en technische ondersteuning op het gebied van PC's, server en het Net. De technische ondersteuning wordt mogelijk gemaakt door de afdeling Helpdesk.

VERTROUWEN

DIA bestaat tegenwoordig uit 21 werknemers en deze verlenen ICT-diensten en ondersteuning aan meer dan 50 overheidsdiensten en afdelingen en meer dan 2.500 gebruikers. Mede dankzij hun vertrouwen in DIA wordt het mogelijk om toekomstige ICT projecten te verwezenlijken.

Internationale dag van de musea

ORANJESTAD — Het Historische Museum, gevestigd in Fort Zoutman, vierde vandaag de internationale dag van de musea. Het is de 29^{ste} keer dat deze dag gevierd wordt. Het thema is dit jaar 'musea en jeugd'.



Het koken van aloë gebeurde met schuimspanen in deze pot van aardewerk.

Er is voor dit thema gekozen om jongeren te stimuleren een museum te bezoeken en om aan jongeren de werkmogelijkheden in een museum te laten zien. Daarnaast willen de musea graag van gedachten wisselen met jongeren. De ideeën van jongeren liggen mede aan de basis voor de toekomstvisie van een museum. Om de viering een Arubaans karakter te geven, richt het Historische Museum zich dit jaar speciaal op de geschiedenis van de aloë. Gedurende de periode 1839 en 1845 heerste er grote

droogte op Aruba. Daarnaast was de goudkoorts weggeëb. Door deze factoren bereikte de handel een dieptepunt. Welgestelde families trok-

ken weg van Aruba naar Venezuela om te ontkomen aan armoede en honger waarbij zij hun slaven achterlieten. Om de economie te verbete-

ren, lanceerde luitenant gouverneur Rainier van Raders het plan om zich te richten op producten als katoen, aloë en een rode kleurstof die gewonnen kan worden uit de cactusluis cochenille. Hoewel de productie van katoen en kleurstof niet van de grond kwam, bleek aloë een zeer betrouwbaar exportproduct. Plantage-eigenaren en kleine boeren verbouwden aloë, die zeer goed gedijde op Aruba. Eenmaal per jaar werd de aloë kort gesneden en in een lekbak gelegd. De gel die vrijkwam werd opgevangen en vervolgens geconcentreerd door deze te koken. Het geconcentreerde product werd geëxporteerd naar Europa en Amerika waar het verwerkt werd in medicijnen en laxerende middelen. Tot 1951 was Aruba verantwoordelijk voor 30 procent van de wereldproductie van aloë.

Studiebeurzen schooljaar 2006-2007 weer beschikbaar

ORANJESTAD — Aruba Scholarship Foundation (ASF) laat weten dat er weer studiebeurzen beschikbaar zijn voor het komende schooljaar.

Het gaat om beurzen voor leerlingen die afstuderen of afgestudeerd zijn aan onder andere vwo, havo, mavo en EPI en die hun studie willen vervolgen in een ander land, met uitzondering van Nederland. Ook studenten die momenteel een studiebeurs van ASF ontvangen, moeten opnieuw een aanvraag indienen.

In het algemeen wordt bij de aanvraag gelet op drie criteria. De student moet kunnen aantonen dat financiële steun noodzakelijk is, de student moet een studie kiezen die binnen zijn kunnen ligt en de beroepskeuze moet een beroep betreffen dat op Aruba uitgevoerd kan worden.

VERPLICHT TERUG

De hoogte van de studiebeurzen kan variëren. De vergoeding wordt onder andere bepaald door de kosten van de studie, de financiële middelen waarover de familie beschikt, het aantal kinderen

etc. Mocht een student een studiebeurs van ASF ontvangen, dan verplicht deze zich ook om naar Aruba terug te keren. De student moet minimaal het aantal jaar dat deze een studiebeurs heeft gekregen, gaan werken op Aruba.

De inschrijfformulieren zijn verkrijgbaar bij de nationale bibliotheek in de Madurostraat en moeten uiterlijk 2 juni ingeleverd worden bij Hans Schnog van Toyota Camacuri of Clyde Harms, Jupiterstraat 6 te Oranjestad.

INGEZONDEN

Cruyff-veld

IN DE Amigoe van zaterdag 13 mei staat op pagina 1 en 3 (met grote koeienletters): 'Aanleg Cruyff-veld gestart'. Met alle eer aan Johan als wereldvoetballer en voor zijn grote verdiensten als sportman, wil ik weten waarom wij een veld op Aruba naar hem moeten vernoemen. Johan heeft nooit een voet op Aruba gezet en weet ook niet waar Jaburibari is.

Wat heeft Johan gedaan voor de voetbalsport op Aruba om deze eer te verdienen? Volgens het bericht in Amigoe wordt dit voetbalveld gesubsidieerd door de Johan Cruyff Stichting, dus niet persoonlijk door Johan. Gaat het om: 'wie betaalt, die bepaalt?' (placa, placa, placa). Ik vraag Ramon en zijn ja-

knikers of er geen Arubaanse voetballer is die deze eer kan toekomen? Weten zij niet dat Aruba grote en uitstekende voetballers in de jaren '50, '60, '70 en '80 had, die grote prestaties hebben geleverd en ook hebben meegespeeld in het Antilliaanse Team tijdens de eindronde in de World Cup van 1962 in Chili? Krijgen wij straks een Jan Peter Balkenende-gebouw, een Pim Fortuyn-plein of een Wim Kok-museum? Zijn wij bezig van Aruba een kolonie of een provincie van Nederland te maken?

Waar gaan wij naar toe? Wat een minderwaardigheidscomplex! Wat een schande!

ARNO DE LISLE
Aruba

Overwinningsreeks Knepa niet te stoppen

ORANJESTAD — De dammers Henri Knepa, Eric Tromp en Murrel Nurse waren de winnaars in de achtste ronde van het damtoernooi. Dit was de eerste keer dat het toernooi werd gespeeld op een nieuwe locatie. Het adres van het nieuwe damlokaal is Nieuwstraat 11, op het plein tegenover Acme Store.

Knepa is momenteel bezig met een overwinningsreeks. Ook zijn tegenstander Rolin Croes moest toegeven dat Knepa op dit moment superieur is en kon hem niet stoppen. Tromp speelde tegen Nicolaas Cayetano maar Tromp was te sterk voor Cayetano. In deze achtste ronde speelde Nurse tegen de nester van het dammen Delbert Alexander. Murrel ging zeer goed van start maar dam-

veteraan Delbert verzette zich hevig. Tot aan het einde moest Murrel vechten om de partij te winnen. Octavio Croes 'won' zijn partij omdat zijn tegenstander afwezig was. Na acht ronden leidt Knepa met een puntentotaal van zestien. Alexander en Octavio Croes volgen met vier punten achterstand. Op de vierde plaats staat momenteel Tromp met elf punten. De negende ronde van het damtoernooi wordt vanavond gespeeld in het nieuwe damlokaal.

FAVI zoekt vrijwilligers

ORANJESTAD — FAVI, de organisatie voor mensen die slechtziend zijn of blind, is op zoek naar vrijwilligers. Met hulp van vrijwilligers en een chauffeur zorgt FAVI er voor dat haar cliënten die geen vervoer hebben, worden opgehaald van huis om deel te nemen aan diverse activiteiten. Na afloop worden ze weer thuisgebracht. Om deze service te kunnen blijven verlenen, zoekt FAVI vrijwilligers.

FAVI is ook bezig met een actie *Favi on wheels*. In samenwerking met EuroKitchen Design Tonk zamelt FAVI geld in om haar huidige bus te kunnen vervangen door een grotere bus, waardoor het makkelijker wordt om cliënten, en dan in het bijzonder rolstoelgebruikers, te vervoeren. *Favi on wheels* is een loterij. Elk lot kost vijf florin en de opbrengst van de loterij is bestemd voor de bus. De hoofdprijs van de loterij is een nieuwe keuken ter waarde van 25.000 florin. De trekking vindt plaats op 31 mei.



ORANJESTAD — De caminata di Brazil vindt op 21 mei plaats. Het loopevenement, waar bij een afstand van vijf kilometer moet worden overbrugd, is een ideale voorbereiding op de wandelvierdaagse van Arubabank op 5, 6, 7 en 8 juni. Sportinstituut Idefre en Brazil Taekwondo organiseren de wandel- en hardlooppwedstrijd. Voor kinderen van zes tot vijftien jaar is een korte ronde van 1 mijl afgemeten. Zij krijgen om half vijf 's middags het startsein. De volwassen deelnemers beginnen een uur later. De route van de caminata Brazil gaat vanuit het Centro di Bario Brazil in oostelijke richting, via Rooi Congo naar Maserco Automotive, door de Amsterdamstraat, Caya Jose Geerman en de Palisiaweg om via Seroe Blanco te eindigen bij het Centro di Bario Brazil. Inschrijven voor de caminata di Brazil kan tot 19 mei, via Idefre.

WEEKENDAGENDA

Activiteiten voor deze weekendagenda (vrijdag tot en met zondag) tot uiterlijk woensdagmiddag schriftelijk opgeven per fax 582 2368 of per e-mail, amigoe@aruba.com of setarnet.aw.

VRIJDAG 19 MEI

Access Art Gallery, Oranjestad
Expositie *Alma y horizonte*,
werk van Nancy Hernandez
ma-zat 10:00 – 20:00 uur

Instituto di Cultura, Oranjestad
Expositie *Soul stirring mood swings*,
schilderijen van Ruthy Vrieswijk
09:00-12:00 en 16:00-20:00 uur
(tot 27 mei)

ZATERDAG 20 MEI

Sportpark Jaburibari
Bushwalk 7 km
17:00 uur

ZONDAG 21 MEI

Don Bosco Club, Noord
Reuma en ergotherapie
Lezing door Francien Hughes
10:00 – 12:00 uur

International School of Aruba, Wayaca
Reünie
15:00 – 18:00 uur

Centro di Bario Brazil
Wandeling 5 km
17:00 uur

Wilhelminapark,
Oranjestad
AIDS Candlelight memorial
18:30 – 20:00 uur

Lezing over Alzheimer in buurtcentrum Ayo

ORANJESTAD — Fundacion Alzheimer Aruba (FAA) geeft 24 mei een lezing over Alzheimer in Buurtcentrum Ayo. Alzheimer is een vorm van dementie. Volgens de statistieken van Unesco zal het aantal mensen dat aan dementie lijdt in 2025 verdrievoudigd zijn als er geen snelle mogelijkheden voor genezing ontdekt worden.

Ook op Aruba groeit het aantal mensen dat aan dementie lijdt. Als FAA het wereldwijd percentage vertaalt naar de Arubaanse situatie dan betekent dit dat er momenteel op Aruba ongeveer 1500 mensen aan dementie lijden of de ziekte ontwikkelen.

Meer en meer mensen zullen in de toekomst aan een vorm van dementie lijden. Daarnaast kan de ziekte iedereen treffen aangezien leeftijd of sociale klasse niet uitmaken. Veel mensen hebben vragen over Alzheimer of andere vormen van dementie. Zij vragen zich bijvoorbeeld af waarom iemand rond het huis dwaalt of waarom iemand plotseling beleedigd wordt of spullen verbergt. Ook is dementie een moeilijke ziekte omdat de ziekte bij iedere patiënt een andere uitwerking heeft. De ziekte heeft niet alleen gevolgen voor de patiënt maar ook voor de mensen er omheen. Onder andere stress, woede en depressie bij zowel pa-

tiënt als omgeving kunnen het gevolg zijn. Het is voor iedereen moeilijk te accepteren dat bijvoorbeeld vader, moeder of iemand anders die dichtbij staat, zich 'vreemd' gaat gedragen.

De spreker van de lezing over Alzheimer is Melva Croes-Yanez. De lezing begint om half acht in het buurtcentrum van Ayo en de entree is gratis. De voertaal is Papiamentu. Aanwezigen kunnen tijdens de lezing vragen stellen en ervaringen uitwisselen. Ook kunnen geïnteresseerden voor aanvang van de lezing hun vragen schriftelijk doorgeven aan de spreker. Voor meer informatie is FAA bereikbaar op telefoonnummer 585-6019.

‘Kilometers aarde op Fontein weggeschoven voor villapark’



Buurtbewoonster José Schmitz van San Sebastian zegt afgelopen weekeinde anderhalf uur ongehinderd op de pas geëffende weg te hebben gelopen.

WILLEMSTAD — Het Eilandelijk Ontwikkelingsplan (EOP) voor het gebied Fontein op Banda’bou dreigt geschon- den te worden nu er kilome- ters aarde worden weggescho- ven voor de bouw van een vil- lapark. Dat zeggen bewoners uit de buurt, die in 1999 in het gelijk werden gesteld in hun bezwaren tegen de bouw van het villapark en in 2001 ook het beroep wonnen.

Maar sinds maart van dit jaar wordt er weer hevig gegraven in dit gebied. Juriste en be- woonster José Schmitz zegt dat er nu via een ‘slinkse weg’ kennelijk toch een vergunning is afgegeven door het huidige Bestuurscollege aan terrei- neigenaar George Lo A Njoe die het Villapark Fontein wil bouwen. Het villapark beslaat in eerste instantie 490 wonin- gen, van 200 tot 700 vierkante meter groot. De bewoners van

het aangrenzende San Sebas- tian en Fontein, Schmitz, haar man en architect Carl Weeber hebben nu een bezwaarschrift ingediend en een verzoek om de inrichtingskaart en andere vergunningen voor het terrein te verkrijgen. “Er ligt een landsbesluit van de gouverneur dat er niet gebouwd mag worden op dit betreffende terrein, maar het BC heeft dit terzijde gescho- ven met het argument dat de vergunning nu op een andere, legale wijze is geregeld. Maar dat mag en kan helemaal niet”, aldus Schmitz. “Boven- dien is er nooit een publicatie in de media gedaan voor de bestemming van Fontein en dat hoort wel.” In een brief van 24 mei 2002 van het BC aan Villapark Fontein NV aan de Blauwduifweg 10, over het verzoek om 35 hectare van het Landgoed Fontein te mo- gen ontwikkelen, staat onder

meer: “Wij merken hierbij op dat wij het niet uitgesloten achten, dat derde belangheb- benden, die in het kader van de beroepschriftenprocedure EOP, beroep hebben aangete- kend, thans middels de Lands- verordening administratieve rechtspraak de rechter zullen adiëren terzake van de uitvoe- ring van het bovenvermelde besluit van de gouverneur.” Met andere woorden: het BC waarschuwt wel dat de be- zwaarmakers naar de rechter kunnen stappen. Desondanks werd op 22 mei 2002 toch be- sloten om het ontwerpplan voor Fontein goed te keuren, onder een aantal voorwaar- den. Zoals dat Villapark Fontein NV het eilandgebied schriftelijk vrij dient te waren tegen verhaal van schade op het eilandgebied door derden die als gevolg van een gerech- telijke uitspraak het eilandge- bied eventueel aansprakelijk

stellen. De omwonenden zijn destijds in actie gekomen omdat be- bouwung van Fontein indruist tegen het concentratiebeleid, dat wil zeggen dat er gebouwd zal worden op plaatsen waar al infrastructuur aanwezig is. “Er zijn nog zoveel goede- keurde kavels, zoals bij Grote Berg, die nog niet bebouwd worden”, zegt Schmitz veront- waardigd. Bovendien druist omvangrijke bebouwing van dit gebied in tegen het behoud van het landelijke karakter van Banda’bou. “De beslissing is onbegrijpelijk in het licht van uw voornemens om delen van Banda’bou bij de Unesco voor te dragen als Werelderf- goed”, aldus de omwonenden in een bezwaarschrift aan het eilandgebied, waarin zij verzoeken de verleende ver- gunning in te trekken en alle activiteiten in het betrokken gebied stil te leggen.

BTG dringt aan op uitbetaling indexering Selikor-personeel

WILLEMSTAD — BTG, de vakbond van arbeiders in overheidsdienst, geeft het BC en overheids-nv Selikor tot het einde van deze week om een besluit te nemen over de indexering van de salarissen van het perso- neel van het vuilnisophaalbedrijf. Als dit besluit er niet komt, dan sluit BTG-voorzitter Hubert ‘Bèbè’ Ro- jer nieuwe acties bij het bedrijf niet uit.

Op 18 april kwam het Se- likor-personeel voor een ver- gadering onder werktijd bij- een. Met deze actie wilden zij hun eis voor uitbetaling van de indexering met 3,5 procent van hun salarissen kracht bijzetten. De actie werd afgeblazen na de toe- zegging van de betrokken ge- deputeerde Gimena van der Gen (Volksgezondheid en So- ciale Zaken, PNP) dat er voor het einde van vorige maand een besluit zou komen. Van- ochtend moest Rojer consta- teren dat de vakbond nog niets van de overheid heeft gehoord. De BTG-voorzit- ter was afgelopen vrijdag door Van der Gen uitgeno- digd voor een overleg. Maar

nadat Rojer bijna een uur moest wachten op de gede- puteerde, ging hij weg omdat hij een andere afspraak had. Naar verluidt moest Van der Gen die ochtend een buiten- gewone vergadering van het Bestuurscollege bijwonen, zodat zij de afspraak met Rojer niet kon nakomen.

Sinds afgelopen vrijdag heeft de BTG-voorzitter niets meer van de gedeputeerde gehoord. Hij is het wachten nu beu en eist dat er snel een besluit wordt genomen. “Deze zaak loopt sinds janua- ri van dit jaar en nog steeds is er geen besluit. Wij base- ren ons op afspraken binnen onze cao. De Raad van Com-

missarissen zou een beslis- sing hierover moeten nemen. Wij eisen dat de volle 3,5 procent aan het personeel wordt uitbetaald en wel in de vorm van ons salaris.”

Het Land en eilandgebied Curaçao gingen onlangs ak-koord met een salarisindexe- ring van hun personeel met 2,04 procent. Rojer stelt dat het Selikor-personeel hier niets mee te maken heeft. “Bij Selikor gaat het om een cao-relatie tussen werkgever en werknemer, die stelt dat wanneer de consumenten- prijzen stijgen, er gesproken moet worden over compen- satie van het personeel. In het verleden is men deels uitbetaald in een lumpsum- uitkering en salaris. Maar een lumpsum is eenmalig en draagt niet bij aan de koop- krachtverbetering van de be- trokkenen. Gaat men niet in op onze eis, dan kunnen wij acties niet uitsluiten.”

Rioolwerkers stuiten op graven 18e eeuw

WILLEMSTAD — Stic- hing Nationaal Archeo- logisch Antropologisch Museum (NAAM) heeft archeologe Claudia Kraan die vanavond zou vertrekken, verzocht om twee weken langer te blij- ven, tot de komst Amster- damse stadsarcheoloog.

Gisteren is bij de riolerings- werkzaamheden op het Wilhelminaplein/Waterfort- straat namelijk gestuit op graven van de protestantse begraafplaats die in ieder geval vanaf 1705 in gebruik is geweest. De mensen die hier begraven werden, waren Neder- landse en Europese solda-

ten, en zwarte en blanke protestante kolonisten van eenvoudige komaf. Blanke niet-protestanten konden hier ook begraven worden. Zwarte niet-protestanten niet. De hervormde gemeente hield van 1792 tot en met 1800 een ‘kasboek’ bij van personen die hier begraven zijn. Hierin komen veel be- kende achternamen voor, zo- als Maria Schotborgh 1794, Jean Chatelain 1792, Jan- netje Jansz-Muskus 1792 en Willem van Uytrecht 1795. Nadat door de orkaan van 17 oktober 1807 de graven vlink waren beschadigd, besloot de op dat moment Engelse overheid om de be-

graafplaats op te heffen. Tot april 1808 zijn hier echter nog overledenen begraven. Daarna adviseerde de En- gelse overheid om begraven familieleden op te graven en/of bovengrondse tombes te verwijderen. Dit proces heeft uiteindelijk twintig jaar geduurd, waarna het gebied bebouwd is. De archeologische begelei- ding van de rioolwerkzaam- heden worden gedaan in op- dracht van stichting Natio- naal Archeologisch Antropo- logisch Museum (NAAM) en zijn gefinancierd door Mo- numentenzorg. Voor de ver- lening van de samenwerking met de archeologe wordt nog financiering gezocht.

Bijeenkomst onderwijsveld over acute knelpunten

WILLEMSTAD — De om- vang van de operatie, de hoeveelheid werk, de be- nodigde mankracht en lo- gistieke vereisten van de onderwijsinnovaties zijn danig onderschat. Van do- centen die hierdoor al on- der stress werken wordt daarnaast een grote inzet buiten schooltijd vereist.

Zij volgen een heel schema aan bijscholingsprogram- ma’s. Het onderwijsveld komt eind deze week bijeen om de acute knelpunten in de implementatie van de onderwijsvernieuwingen te bespreken. Onderwijs-gedeputeerde Dennis Jackson (PAR) be- strijdt dat dit initiatief een zoveelste conferentie vormt van een nieuwe gedepu-

teerde die het onderwijsvi- eld opnieuw tracht uit te vinden. “De nadruk ligt sterk op de docenten. Het tempo van de onderwijsvernieuwingen moet eventueel aangepast worden om de onderwijzers gemotiveerd te houden. Er moet bij het onderwijzend personeel weer het gevoel ontstaan dat zij de innova- ties onder controle hebben”, aldus Jackson. Ondertussen kan dan gewerkt worden aan structurele oplossingen voor onder andere de geringe beschikbaarheid van materi- aal, meent de gedeputeerde. De onderwijsconferentie wordt gehouden op 18 en 19 mei. Deelnemers zijn de schoolbesturen, het platform van oudverenigingen, on- derwijsvakbond Sitek en alle overheidsstichtingen die

betrokken zijn bij de onder- wijsvernieuwingen. Het is de bedoeling dat de aanbevelin- gen al met de ingang van het nieuwe schooljaar opgevolgd worden.

Nog geen spoor van illegalen

WILLEMSTAD — Af- gelopen weekeinde ont- snaptten uit de illegalen- barak van de gevangenis vier personen, die daar waren opgesloten omdat ze uitgezet moesten wor- den.

Van hen ontbreekt elk spoor. De barak wordt bewaakt door een parti- culier bewakingsbedrijf. Hoe het viertal heeft kunnen ontsnappen wordt onderzocht.

Reef Care Curaçao

KUIDA REF KORSOU
Alarmnummer tel.: 569-2099
(24 uur bereikbaar)

WINNAARS PROMENADE
Moederdag campagne 2006

1^o prijs • Moederdag brunch voor 2 personen in het Marriott Hotel Curaçao
Anne-Marie Pietersz-Powlu

Promenade Shopping Center
Gift Certificate

2^o prijs • 1 van de 4 gift certificates van Promenade ter waarde van Nafl.50,00
Nelly B. Rigot, Germaine Richie, Tamara Conroy & Mrs. Huizinga

Je vindt het allemaal bij
Promenade SHOPPING CENTER

U BENT VAN HARTE WELKOM BIJ:
100 Dessous, Asia Sales, Botanical Scents, Botica Cerreto, Burujias Hairsalon, Computers, Craving Sushi, Educat Center, Four Seasons, Halabi Real Estate, Home Fashion, Hunkemoller, Inter Travel, Kiekaboohi, Lords, MCB Bankomatto, The Brown Bag, Mom & Co., De Fontein - Pannekoeke & Potteries Terras, Picters Jewellers, Salotti, Sea & Sand Beachwear, Sher Life - Style, Suspence, Vondorp Edding, Viviane Nursery, Where 2 Wear, Wulfen & Wulfen

Quarantainegebouw weer opgeruimd

WILLEMSTAD — De rom- mel die na het feestge- druis was achtergebleven in het Quarantainege- bouw op het schiereiland van Caracasbaai, is gis- teren in allerijl alsnog opgeruimd. Ook zijn de binnenmuren volledig overgeschilderd.

De organisatie van de BPM Tour betreurt het dat het Quarantainegebouw na ge- bruik als locatie voor het Secret Beats evenement niet direct volledig opgeruimd is. Zo laat zij weten in een reac- tie naar aanleiding van het stuk van de Amigoe gisteren waarin Tania Kross op de bres sprong voor het gebouw en zei het schandelijk te vinden dat het Quarantainege- bouw, zoals zij zei, ‘was ver- kracht’. “Als professionele organisator hadden wij af- gesproken dat de ruimtes di- rect de volgende dag volledig opgeruimd zouden worden. Helaas is dit niet direct na

het evenement gebeurd. Al voor het evenement waren, in overleg met de exploitant, de vloer en het dak opge- knapt om het (al decennia- lang) verwaarloosde gebouw veilig toegankelijk te maken voor bezoekers”, aldus orga- nisatoren Sander Winterberg en Laurens Jacobs. “De reden voor de onachtzaamheid was het intensieve programma van de BPM Tour”, zeggen de organisatoren. “Met als primair doel: Curaçao posi- tief onder de aandacht te brengen en toeristen in het laagseizoen naar ons eiland te trekken.” Dit is aardig gelukt, vindt de organisatie. “Alle avonden waren zeer druk bezocht en zijn zonder enige wanklank verlopen.”

PRACHTIG GEBOUW
De organisatoren scharen zich volledig achter Tania Kross. “Het Quarantainege- bouw is een prachtig gebouw en moet behouden blijven voor Curaçao.”

Man overlijdt na botsing met vrachtwagen marine

WILLEMSTAD — Op de kruising van de Seru Fortunaweg en de Cabo Verdeweg is vanmorgen vroeg de 35-jarige Vaichel Bentura om het leven gekomen bij een verkeersongeluk.

Hij is het dertiende slachtoffer dit jaar en de tweede binnen nog geen week tijd. Bentura reed omstreeks zes uur met hoge snelheid over

de Cabo Verdeweg richting de Seru Fortunaweg. Ter hoogte van de kruising reed hij, door tot nu toe onbekende reden, met een grote bocht naar rechts en botste tegen een vrachtwagen van de Koninklijke Marine op die op de Seru Fortunaweg richting Seru Fortuna reed. Bentura raakte in zijn voertuig beklemd en moest door de reddingswagens van de brandweer worden bevrijd.

Het slachtoffer overleed echter ter plaatse aan de meer-voudige verwondingen die hij door de botsing had opgelopen. Deze maand alleen al zijn er vier personen omgekomen in het verkeer. Het aantal slachtoffers voor dit jaar is al twee keer zo veel als vorig jaar in deze periode. De meest voorkomende oorzaak is te hard rijden en/of de macht over het stuur verliezen.

Geitendiefstal

WILLEMSTAD — Bij de politie komen deze periode meer meldingen binnen van diefstallen van geiten. Gisteren nog vond de eigenaar van een geit op Sabana Hundu de resten van zijn dier in de mondi. Op Rooi Santu achtervolgde een andere eigenaar nog wel de dieven van zijn vee, maar die wisten te ontkomen. De woordvoerder van politie meldt dat er in periodes van feesten, zoals nu de communiefeesten, meer geiten worden gestolen. Het slachten van een geit mag alleen bij de abattoirs op Barber en Paredra. De prijs van een geit ligt tussen 100 en 200 gulden.

Vuurwapen in gevangenis

WILLEMSTAD — In Blok 4 van de Bon Futuro-gevangenis is gisteren een vuurwapen gevonden. Het betreft een revolver van het kaliber .38.

De vondst volgde na een actie van het Riot-Team, dat een dag eerder al enkele kogels had gevonden bij celvisitaties. Er wordt nu onderzocht hoe het vuurwapen naar binnen is gesmokkeld. Het is niet de eerste keer dat er vuurwapens de gevangenis worden binnengesmokkeld. In 2004 verloren twee gedetineerden bij schietpartijen het leven. De politie kreeg gisteren verder een melding dat een dertienjarige leerling van het Triniteit College een vuurwapen in zijn rugtas had zitten. Maar toen de patrouille ter plaatse was, werd de leerling, en dus ook het wapen, niet aangetroffen. Wel is het personeel van Jeugd & Zedenzaken op de zaak gezet.



Animal Rights Aruba

We save, We care, We educate!

Tel: 5887709 Cel: 9935393
 www.arubaanimals.org
 RBT Bank: 3062767



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba
 Tel.(297)582-5222/
 582-5051,
 fax (297)582-0306
 e-mail:
 favi@setamet.aw
 website:
 http://www.favi.org

Openbare vergadering over benoemingen BC

WILLEMSTAD — De Eilandsraad komt vrijdag 19 mei bijeen voor een openbare vergadering waarin onder meer wordt stilgestaan bij de benoeming van commissarissen en bestuursleden bij overheids-nv's en overheidsstichtingen.

De vergadering is aangevraagd door oppositiepartij FOL, die op deze manier duidelijkheid wil krijgen over het benoemingsproces dat nu gaande is. In een brief aan het BC vraagt FOL-lid Elfrid Capella aan gezaghebber Lisa Richards-Dindial of een advies van de afdeling Algemene en Juridische Zaken (AJZ) over de benoeming van Julio Constansia als commissaris bij de Refineria di Kòrsou (RdK)

aan de leden van de Eilandsraad wordt uitgedeeld. Aanleiding voor het verzoek van Capella is dat het door het BC aangevraagde advies al in handen is van LNPA-leider en collega-raadslid Nelson Pierre en de lokale media. Gezien deze ontwikkeling is het volgens het FOL-lid van belang dat de Eilandsraad alle relevante documentatie over de aanstelling van commissarissen en bestuursleden bij de verschillende overheidsinstaties in haar bezit heeft.

Tijdens de vergadering zal ook PLKP-raadslid Eduardo Cova afscheid van de Raad nemen en vervangen worden door zijn broer en partijleider van de roze partij, Errol Cova. De vergadering begint om negen uur 's ochtends.

Dick in Montreal bij congres internetgaming

WILLEMSTAD — Justitie-minister David Dick (PAR) is in Montreal waar hij een conferentie over internetgaming bijwoont.

In deze Canadese stad vindt momenteel de achtste editie plaats van de GIGSE Global Interactive Gaming Summit & Expo. Voor Curaçao is de internetgamingsector van vrij groot belang. Volgens de

bewindsman hebben circa 1500 personen direct of indirect hieraan hun baan te danken.

Het is belangrijk dat de wetgeving op dit terrein goed aansluit bij de internationale ontwikkelingen. Het drie-daagse congres eindigt morgen en de minister wordt in het weekeinde terug op Curaçao verwacht. Voor meer informatie: www.gigse.com.



just B.

summer collection

fun miles
 fun within your reach!

Fun Miles verzilveren.
 2500 Fun Miles zijn f 50,- waard

wulfen & wulfen

Punda en Promenade



Presidente
 IMPORTED BEER

Hennessy
 COGNAC

MOËT & CHANDON
 CHAMPAGNE

Dom Pérignon

SALES@LEANEZ.COM **Leáñez** WINES & LIQUORS TEL: 527-9140/50

Middelbare scholieren zwoegen op examens



Foto: Edele Simbo

WILLEMSTAD — De centrale examens voor de middelbare scholen zijn vanochtend van start gegaan. Het vsbo boog zich over het examen Papiamentu en de havo- en vwo-scholieren waagden zich aan Spaans en Informatica. Ruim 3100 leerlingen maken tot 1 juni verschillende examens, die bepalend zijn voor hun toekomstige carrière. Op de foto leerlingen van het Maria Immaculata Lyceum (MIL) vanochtend vlak na de eerste examens.

Ook Eiland betaalt indexering ambtenaren

WILLEMSTAD — Het Eiland gaat in navolging van de centrale regering ook de salarissen van zijn ambtenaren indexeren. Met de betaling van de indexering voor ambtenaren van het eilandgebied Curaçao is een bedrag van 4,3 miljoen gulden gemeoid.

Dat bevestigt gedeputeerde Eugene Rhuggenaath (Financiën, PAR). Hij geeft aan dat dit bedrag mogelijk nog kan groeien, rekeninghoudend met het resultaat van de functiewaarderingsevaluaties van vorig jaar. Als de helft van de 1600 ambtenaren een positieve beoordeling krijgt, kan het bedrag groeien tot 7 miljoen. De indexering wordt vanaf deze maand in de salarissen van het overheidspersoneel verwerkt. Eind juli wordt met terugwerkende kracht de indexering tot en met begin dit jaar uitgekeerd.

Maar de gedeputeerde is van mening dat de discussie over de indexering van de salarissen in een bredere context moet worden gevoerd. In de toekomst dient er volgens hem bij de indexering niet alleen rekening te worden gehouden met de stijging van de kosten van het levensonderhoud. "Er dient ook gekeken te worden naar factoren zoals productiviteit en de verwachte economische groei. Al deze factoren moeten worden meegenomen. Dan kun je tot een meer gebalanceerde uitkomst komen. Ideaal zou zijn als de sociale partners dan bij elkaar komen en in dialoog bepalen wat mogelijk, wenselijk en verantwoord is." De gedeputeerde verwijst in zijn pleidooi naar soortelijke overleggrondes in bijvoorbeeld

Singapore. In dit Aziatische land kwamen de sociale partners in het verleden bijeen en besloten samen alle lonen te bevriezen en een extra werkdag te introduceren om zo de concurrentiepositie van het land te verbeteren.

'GOUDEN KANS'

Voor wat betreft Curaçao is het volgens Rhuggenaath van belang dat op weg naar de autonome status, de sociale partners samenkomen. "Dit is een gouden kans. Wij zijn nu bezig met het ontwerp van een nieuw eiland. Maar de sociale partners zijn voldoende ver ontwikkeld dat zij van deze kans gebruik kunnen maken. Als eiland moeten wij ons opmaken voor een gezonde discussie over dit onderwerp."

Inzake benoeming Julio Constansia bij RdK AJZ: Geloofwaardigheid eilandgebied op het spel

WILLEMSTAD — Het eilandgebied dreigt zijn geloofwaardigheid te verliezen, indien Julio Constansia wordt ontslagen en op hetzelfde moment als commissaris bij een overheids-nv wordt aangesteld. Zo luidt een spoedadvies van de afdeling Algemene en Juridische Zaken (AJZ) aan het BC.

Het advies is door gedeputeerde Eugene Rhuggenaath (Financiën, PAR) aangevraagd om duidelijkheid te krijgen of de benoeming van Constansia in overeenstemming is met de regels van *good governance*. Vandaag heeft het BC zich over het advies gebogen. Met het sluiten van deze krant was nog niet bekend of daar iets uitgekomen is. In haar advies gaat AJZ in op de benoeming van Constansia bij Refineria di Kòrsou (RdK) per 10 mei. Deze zaak heeft inmiddels voor veel beroering gezorgd binnen de coalitie op eilandsniveau. LNPA-leider Nelson Pierre eist dat de benoeming van Constansia op voordracht van MPK, de partij van onafhankelijk raadslid Rignald Lak, wordt

teruggedraaid. Pogingen om er op coalitieniveau uit te komen, hebben geen resultaat opgeleverd, vooral omdat de partijen gewoon niet in staat bleken om te overleggen. Om uit de impasse te komen heeft Rhuggenaath een advies in deze zaak aangevraagd. Op dit moment loopt er een rechtszaak tegen het ontslag van Constansia door de aandeelhouders van UTS. AJZ zegt geen inzage te hebben in de redenen die ndertijd ten grondslag lagen aan de beslissing om Constansia te ontslaan, maar geeft aan dat uit het vonnis in deze zaak zal blijken of het gerecht deze redenen voldoende aannemelijk acht om een ontslag te rechtvaardigen. Deze redenen waren wel de aanleiding om het vertrou-

wen in het functioneren van Constansia op te zeggen, aldus AJZ. Omdat het verleden van een commissaris van een overheids-nv tot enige spanningen in de Raad van Commissarissen zou kunnen leiden, is het van belang dat bij de benoeming van een lid de belangen van de rechtspersoon en de aandeelhouder zwaar moeten wegen bij de besluitvorming hierover. "In dit geval komt nog bij dat het eilandgebied Curaçao (mede)aandeelhouder is in beide vennootschappen (UTS en RdK). Naar buiten toe zou de geloofwaardigheid van het eilandgebied als bestuurder en (mede)aandeelhouder aangetast kunnen worden indien het eilandgebied aan de ene kant deze persoon ontslaat om bepaalde hem moverende redenen, terwijl dezelfde persoon benoemd wordt als commissaris van een andere overheidsvennootschap." Maar, zo waarschuwt AJZ, de redenen die ten grondslag



CIRCLE SILVER
 500 Fun Miles + Naf. 65,00

CIRCLE GOLD
 2.375 Fun Miles + Naf. 200,00

of 4.125 Fun Miles of 13.500 Fun Miles

MARC + MILES!

Geniet van Marc Anthony samen met Fun Miles.

27 Mei

Kaarten verkrijgbaar bij: **MENSING'S** contoured **Pompstation P. Fredorik**

MEER INFORMATIE? BEL 587 3300 (ARUBA), 717 4444 (BONAIRE) OF 465 3300 (CURACAO) OF KIJK OP WWW.FUNMILES.NET

Terrorist eerder opsporen

DEN HAAG — Personen die van plan zijn een terroristisch misdrijf te gaan plegen, lopen een grotere kans eerder in de kraag te worden gevat. Nieuwe wetgeving leidt ertoe dat politie en justitie sneller bijzondere bevoegdheden mogen inzetten om mogelijke daders op te sporen. Doel is om terreuraanslagen beter te voorkomen. Ook de vervolging van terrorismeverdachten wordt anders. Een grote meerderheid van de Tweede Kamer liet woensdag tijdens een debat blijken in te stemmen met het wetsvoorstel opsporing en vervolging van terroristische misdrijven. De wet is een vervolg op een eerdere antiterreurwet, waarin de strafmaat werd verhoogd en onder meer samenspanning strafbaar werd gesteld. De Kamer stemt dinsdag over het wetsvoorstel van minister Piet Hein Donner van Justitie.

Meer invloed op pensioen

AMSTERDAM — Twee derde van de Nederlanders vindt dat ze onvoldoende inzicht hebben in de manier waarop hun geld door pensioenfondsen wordt belegd. Meer dan de helft (56 procent) wil ook meer invloed kunnen uitoefenen op de opbouw van hun ouderdagsvoorziening. Maandelijks wordt door werknemers en werkgevers 10 tot 30 procent van het salaris geïnvesteerd in pensioen. Dat blijkt uit een donderdag gepubliceerd onderzoek van Maurice de Hond onder ruim duizend mensen van 18 jaar en ouder. Towers Perrin, een adviesorganisatie op het gebied van personeelsbeleid en financiën, heeft gevraagd om het onderzoek met het oog op de nieuwe Pensioenwet die binnenkort door de Tweede Kamer wordt behandeld. De nieuwe wet moet werknemers en gepensioneerden beter inzicht geven in hun pensioen.

Vreemden in vrachtwagen

HOEK VAN HOLLAND — De marechaussee heeft woensdagavond in Hoek van Holland 27 vreemdelingen aangetroffen die zich hadden verscholen in een vrachtwagen. Dat maakte het ministerie van Defensie, waar de marechaussee onder valt, donderdag bekend. De marechaussee trof de vreemdelingen aan tijdens een reguliere controle. Ze zaten verstopt achter pallets met tomaten. De truckchauffeur, een 42-jarige man uit Spijkenisse, was van plan de veerboot naar Engeland te nemen. Hij is aangehouden en wordt verdacht van mensensmokkel. Het gaat om vijftien Chinezen, van wie drie vrouwen, negen mannen uit India en drie Koerden uit Irak. De marechaussee kon nog niet zeggen of de chauffeur bekend was bij de politie. “We zijn nog bezig met het verhoor van de man”, aldus de woordvoerder.

'Zondagrijder bestaat niet'

ALKMAAR — Zondagrijders hebben de reputatie van een ongeoefende automobilist, zo niet een brokkenmaker. Maar cijfers over schademeldingen logenstraffen dit vooroordeel, aldus verzekeraar Proteq. Op zondag met de auto de weg op, blijkt de minste kans op ongelukken op te leveren. Nog geen 10 procent van de schademeldingen (9,1 procent) komt op zondag binnen. Ook op zaterdag, met 11,9 procent schademeldingen, is het veiliger rijden dan doordeweeks tussen het ervaren woonwerkverkeer. De verklaring is tweeledig: er is in het weekeinde minder verkeer op de weg, met daarbij meer gezinnen wat zorgt voor een alertere bestuurder. Woensdag (16,4 procent) geeft de meest schadegevallen.

Air France-KLM zoekt weer personeel

PARIJS — Air France-KLM zal de komende jaren een paar duizend werknemers werven. Daarmee komt er een einde aan een lange periode waarin de luchtvaartcombinatie geen extra personeel nodig had, maar juist scherp op de kosten lette. Enkele jaren geleden kondigde KLM nog aan vele honderden banen te schrappen.

De zaken staan er inmiddels anders voor. Kostenbesparingen staan nog steeds hoog op de agenda, maar zowel Air France als KLM groeit weer en heeft extra personeel nodig. Momenteel telt het fusiebedrijf iets meer dan 100.000 medewerkers. Tot en met 2009 moet dat aantal met ongeveer 2 procent stijgen. “We zetten meer vliegtuigen in, dus we hebben meer cabinepersoneel en piloten nodig. Als er meer bagage komt, hebben we meer afhandelaars nodig” zei KLM-topman Leo van Wijk donderdag in een toelichting op de cijfers over het op 31 maart afgelopen boekjaar. Hij schat dat er in Nederland enkele honderden banen bijkomen. “Dat zal stap voor de stap gebeuren.” De groei zat in het afgelopen boekjaar vooral in de passagiersdivisie. De luchtvaartgroep vervoerde zeventig

miljoen reizigers, een toename van 6,4 procent vergeleken met het voorgaande boekjaar. De maatschappij zette meer vliegtuigen in, die ook nog eens voller zaten. Air France-KLM presteerde daarmee naar eigen zeggen veel beter dan de belangrijkste Europese concurrenten Lufthansa en British Airways. Het marktaandeel van de Frans-Nederlandse onderneming nam in Europa 0,7 procentpunt toe tot 27 procent. De stijging van het aantal passagiers vertaalde zich in betere winstcijfers. Over het boekjaar 2005/2006 behaalde Air France-KLM een winst van 913 miljoen euro tegenover 706 miljoen een jaar eerder. De omzet steeg van 19,5 miljard euro tot 21,4 miljard. Het operationeel resultaat kwam uit op 936 miljoen euro (2004-2005: 553 miljoen euro). Het operationeel resultaat

van de passagiersdivisie nam 78,6 procent toe tot 686 miljoen euro. Een belangrijke motor hierachter vormden de zakenreizigers, die Air France-KLM weer wisten te vinden. De inkomsten uit de luxe stoelen in onder meer de business class zaten behoorlijk in de lift, veel meer dan de economy class. De vrachtdivisie draaide iets minder goed. Volgens Pierre Henri Gourgeon, bestuurslid van de luchtvaartcombinatie, was dat vooral te danken aan het uitgebreide netwerk. “Air France-KLM is aantrekkelijk voor overstappers. Ze kunnen bijvoorbeeld heen vliegen vanaf Amsterdam en terug naar Parijs.” Binnen Europa lijkt Air France-KLM met succes tegen het geweld van de prijsvechters op te boksen. De maatschappij is op deze routes weer winstgevend. “De middellange afstanden hebben zich goed hersteld”, verklaarde Gourgeon. KLM heeft bijvoorbeeld de ticketprijs fors verlaagd om passagiers weg te lokken bij concurrenten als easyJet en Ryanair. Volgens de maatschappij liggen de prijzen

voor populaire bestemmingen rond het niveau van die van de prijsvechters. Air France-KLM blijft scherp op de kosten letten. KLM heeft al zo'n 650 miljoen euro minder uitgegeven sinds 2004, maar komend jaar moet dat zijn opgelopen tot 730 miljoen euro. Van Wijk noemde dit een betrekkelijk kleine kostenbesparing. Air France hoopt nog eens 246 miljoen euro extra in de kosten te snijden. De samenwerking tussen beide maatschappijen levert bovendien lagere kosten op. Dit jaar moet er 465 miljoen euro zijn bespaard. Transavia, onderdeel van KLM, behaalde een operationeel resultaat van 32 miljoen euro. Dat was vorig jaar nog 28,3 miljoen. Air France-KLM is optimistisch over de rest van het jaar. De boekingen lopen tot nu toe goed. De capaciteit wordt waarschijnlijk 5 procent uitgebreid en de brandstofrekening komt op 4,4 miljard dollar. De luchtvaartcombinatie verwacht dat het operationeel resultaat het lopende boekjaar minstens even hoog uitpakt als afgelopen jaar.

ING besteedt 800 banen uit

AMSTERDAM — Bankverzekeraar ING besteedt de banen van achthonderd medewerkers uit aan het Britse bedrijf Astron. Het betreft werk van personeel in Nederland en België dat zich bezighoudt met het beheer van documenten en onderhoud van printers.

Het uitbestedingscontract maakt onderdeel uit van een omvangrijker project waarbij ING 2200 voltijdsbanen buitenshuis plaatst. De afspraken met Astron vertegenwoordigen een waarde van 400 miljoen euro. Het contract heeft een looptijd van zeven jaar. Het gaat vooralsnog om een intentieovereenkomst. De partijen verwachten aan het eind van het jaar een definitieve handtekening te zetten.

ING maakte zijn groot-scheepse uitbestedingsplannen in november bekend. De bankverzekeraar wil met deze ingrepen 230 miljoen euro op jaarbasis besparen. De uitbesteding van de 2200 banen brengt een eenmalige last van 180 miljoen euro met zich mee. Vorige maand meldde ING

al dat 350 medewerkers van systeemontwikkeling overgaan naar automatiseerder LogicaCMG. Met dat contract is 200 miljoen euro gemoeid. Er resteert nu nog één onderdeel dat ING buiten de deur wil plaatsen, de afdeling werkplekbeheer. De bankverzekeraar spreekt daarover met een consortium van bedrijven, dat als enige nog in de race is voor het uitbestedingscontract. Het gaat om Getronics, Atos Origin, British Telecom en Accenture. De afdeling omvat ongeveer zevenhonderd voltijdsbanen.

De Nederlandse vakbonden hebben stevige garanties afgedwongen bij ING over de voorwaarden waaronder mensen naar een andere werkgever gaan. De bankverzekeraar heeft beloofd dat bij overplaatsing het salaris van deze mensen op peil blijft. Verder garandeert het concern voor een periode van drie jaar dat de mensen mogen terugkeren bij ING als ze worden ontslagen bij hun nieuwe werkgever. Het beleid van ING wordt nu gekenmerkt als “zeer ordentelijk”, constateerde een betrokken vakbondsbestuurder.

Bijbaan plastische chirurgen schaadt patiënt

DEN HAAG — Twee derde van de plastische chirurgen heeft een bijbaantje in een kliniek voor schoonheidsoperaties. Daardoor moeten patiënten vaak maandenlang wachten op een noodzakelijke ingreep.

Dat staat in een rapport dat minister Hoogervorst (Volksgezondheid) donderdag naar de Tweede Kamer heeft gestuurd.

Volgens de minister moeten patiënten te lang wachten op hun operatie, omdat de chirurgen te veel tijd beste-

den aan hun nevenactiviteiten. De gemiddelde wachttijd voor een operatie van een patiënt met ernstige verminkingen bedraagt achttien weken. De afgesproken norm daarvoor is zes weken. Aan een tekort aan chirurgen ligt het niet. Het aantal plastisch chirurgen is de laatste zes jaar met 26 procent gestegen. Voor de groep medische specialisten als geheel was dat 12 procent. Nederland telde vorig jaar 202 plastisch chirurgen. Hoogervorst benadrukt dat de toegankelijkheid

tot medisch noodzakelijke zorg niet in gevaar is. “Voor acute en subacute ingrepen gelden nauwelijks tot geen wachttijden”, aldus de minister. “Hoewel in sommige gevallen onwenselijk voor de patiënten, zijn de verhoogde wachttijden voor plastische chirurgie in die zin dus niet direct reden tot zorg.” De minister ziet de goede verdiensten bij de snabbel als de belangrijkste oorzaak voor deze misstand. In de privéklinieken krijgen de chirurgen per ingreep betaald, terwijl ze in hun reguliere baan min of een vast salaris ontvangen.

‘Loverboys ronselen licht verstandelijk gehandicapten’

HILVERSUM — Loverboys gaan zelfs in instellingen voor licht verstandelijk gehandicapten op zoek naar meisjes die ze als prostituee aan het werk kunnen zetten. Dat bleek donderdag uit een uitzending van het EO Radio 1 programma De Ochtenden.

De makers van het programma spraken met verschillende organisaties die stellen met dit probleem te maken te hebben. Op welke schaal het precies voorkomt, konden ze niet achterhalen. De loverboys rijden rond op de terreinen van de instellingen, zoeken contact met bewoonsters en doen zich tegen begeleiders voor als vrienden die het beste voor hebben met de meisjes. Vooral bij kleinschalige

woonvormen voor licht verstandelijke handicaptten komen de pooiers gewoon over de vloer. Een medewerker van een Amsterdamse instelling vertelde in de uitzending dat een jongen zich al wekenlang voordeed als het vriendje van een meisje, toen bleek dat hij een pooier was. “Op een gegeven moment kwamen we er achter dat ze al twee, drie weken niet meer naar school ging maar op de Wallen achter het raam zat.” Het komt ook voor dat loverboys een meisje ertoe dwingen zich aan te melden bij een instelling. Zij moet dan voor de pooier op zoek gaan naar andere slachtoffers. “Ik ken een instelling waaruit op deze manier drie meisjes zijn geronseld voor de prostitutie”, zei Lou Repetur van Pretty Woman,

een stichting die hulp biedt aan slachtoffers van loverboys. Uit het programma blijkt dat licht verstandelijk gehandapte meisjes aantrekkelijke slachtoffers zijn voor loverboys. Ze hebben niet de sociale vaardigheden die andere meisjes wel hebben. Bovendien komen ze vaak uit verwaarloosde gezinnen. Daardoor zijn ze erg kwetsbaar. Volgens de mensen die in het programma aan het woord komen, zijn er verschillende oplossingen mogelijk. Voorlichting aan de meisjes zelf is erg belangrijk, mits die aansluit bij hun verstandelijk niveau. Ook moeten instellingen elkaar waarschuwen als ze merken dat een bepaalde jongen slechte bedoelingen heeft.

Hirsi Ali meer dan welkom in de VS

DEN HAAG — Ayaan Hirsi Ali is meer dan welkom in de Verenigde Staten (VS), ongeacht welke status ze in Nederland heeft. Dat viel donderdag op te maken uit de woorden van de Amerikaanse onderminister van Buitenlandse Zaken Robert Zoellick tijdens een persconferentie in Den Haag.

In antwoorden op persvragen roemde de bewindsmen de politica.

“We erkennen dat ze een erg moedige en imposante vrouw is en ze is welkom

in de Verenigde Staten”, aldus Zoellick. “Ze is een zeer belangrijk figuur waar we in Europa en de VS allemaal van kunnen leren”, ging hij verder. Welke status Hirsi Ali krijgt, is natuurlijk een zaak van de Nederlandse overheid, verklaarde de nummer twee van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken. Op de vraag of Hirsi Ali de VS hoe dan ook binnenkomt, ongeacht de uitkomst van de discussie in Nederland, verklaarde Zoellick: “Ze kan binnenkomen.” Op veiligheidsmaatregelen die getroffen

moeten worden als Hirsi Ali naar Washington vertrekt, wenste Zoellick niet in te gaan.

“Maar het is duidelijk dat er voor haar gezorgd moet worden” De Amerikaanse bewindsman arriveerde woensdagavond in Nederland en reist donderdag nog verder naar Tunesië. In Den Haag heeft hij een onderhoud gehad met minister Ben Bot van Buitenlandse Zaken en Agnes van Ardenne van Ontwikkelingssamenwerking. Daarbij kwamen onder meer onderwerpen als Darfur en Afghanistan aan bod.

‘Inwoners grote steden veel minder vriendelijk’

AMSTERDAM — Twee derde van de Nederlanders vindt dat de vriendelijkheid van mensen in Amsterdam, Rotterdam en Den Haag te wensen overlaat. De inwoners van de drie grote steden zijn veel minder vriendelijk dan elders in Nederland, blijkt donderdag uit de Nationale Ontvangst Barometer.

Van de stedelingen vindt 61 procent zelf ook dat zij minder sympathiek zijn dan de mensen in de rest van het land. De Nationale

Ontvangst Barometer is een jaarlijks onderzoek van klantcontactspecialist Sparq onder 750 Nederlanders naar de ontvangst en vriendelijkheid bij receptiebalies. In de drie grote steden zijn het vooral de zakelijke en overheidsinstellingen waar de vriendelijkheid bij recepties tekort schiet. Personeel van zorginstellingen in het noorden van het land valt juist op door vriendelijkheid. Voor geheel Nederland vindt iets meer dan de helft dat de ontvangst bij zakelijke- en zorginstellingen goed geregeld is. Voor overheidsinstel-

lingen is slechts 32 procent die mening toegedaan. Nederlanders zijn het meest tevreden over het gevoel veilig te zijn, het uiterlijk van de receptioniste en de bewegwijzering. Onnodig lang wachten is ergernis nummer één. Dit jaar zei 54 procent onnodig lang te moeten wachten in de ontvangstruimte, vorig jaar was dat 48 procent. De tweede irritatie is de receptioniste die het te druk heeft met andere dingen. Van de respondenten stelt 60 procent het op prijs als men een hand krijgt bij zakelijke instellingen.



Foto: AFP/Arja Messia.

ATHENE — De kleding waarin de meiden van Treble donderdag zullen optreden tijdens de voorronde van het Eurovisie Songfestival wordt door aanwezigen op de festivallocatie in Athene omschreven als ‘hippie-achtig, maar wel sexy’. Dat bleek woensdagmiddag na de eerste dress rehearsal van de Europese liedjeswedstrijd. Tijdens zo’n repetitie moeten de artiesten dezelfde outfit aanhebben als in de tv-uitzending. De jurkjes van zangeressen Caroline, Djem en Nina zijn door henzelf bedacht en door de moeder van de zusjes Nina en Djem gemaakt. Zij heeft veel natuurlijke tinten gebruikt, evenals kralen en schelpenkettingen. De Limburgse artiesten staan donderdagavond in de voorronde van het Eurovisie Songfestival, waarin 23 landen strijden om tien finaletickets. De finale is zaterdagavond.

'Wet tegen computerhacken'

KRALENDIJK — Par-
lementariër Anthony
Nicolaas (UPB) wil dat
er zo snel mogelijk een
wet komt die het hacken
van computers strafbaar
maakt. Dit laat hij in een
brief aan deze krant we-
ten naar aanleiding van
de gegevensdiefstal van
computers onlangs op
Bonaire.

Volgens Nicolaas worden er
van meer en meer mensen
de computers gehackt. Dit
gebeurt niet alleen thuis,
maar ook op het werk. De
gevallen van afgelopen
weken zijn hiervan trieste



Anthony Nicolaas
voorbeelden, aldus de parle-
mentariër. Door een ruime

interpretatie van bepaalde
artikelen in de wet is het
mogelijk om personen te
vervolgen die andermans
computers kraken. Door
een aanvulling of een nieuw
artikel wil Nicolaas dit niet
aan het toeval overlaten en
hacken een strafbaar feit
maken.

WETSVOORSTEL
Volgens het wetboek is het
aftappen van gegevens-
verkeer strafbaar. In het
bewuste artikel staat het
kraken van computers niet
beschreven. Hiermee is een
persoon die inbreekt op
andermans computer niet

strafrechtelijk te vervolgen.
Een civiele procedure is
wel mogelijk. Beschadiging
van personen door het ver-
spreiden van vertrouwelijke
gegevens moet dan worden
aangehouden.
Eind 26 april jongstleden
is een wetsvoorstel in het
parlement ingediend. De is
nog niet door het parlement
bekaarchtigd.
De fractie van de UPB is
hierover ontstemd en te-
leurgesteld. Volgens hen
moet hacken zo snel moge-
lijk als strafbaar worden op-
genomen, waardoor compu-
tercriminaliteit kan worden
vervolgd.

Laatste voorbereiding Taste of the Caribbean



PHILIPSBURG — Het dessert van Benjamin Vilar (restaurant Le Sucriere) wordt geserveerd bij Mario's Bistro als laatste onderdeel van de voorbereiding van het Sintmaartense culinaire team dat eind volgende maand afreist naar de Taste of the Caribbean in Miami. De chefs Cecile Briaud Richard (Le Chanteclair), Mario Tardiff (Mario's Bistro), Dino Jagtiani (Temptation) en Vilar vormen het ambitieuze team dat een gooi doet naar goud op de jaarlijkse regionale kookwedstrijd.

KRALENDIJK — De inter-
nationale museumdag op 18
mei staat in het teken van de
jeugd. Ook op Bonaire wordt
deze dag gevierd en zijn de
musea voor iedereen vrij toe-
gankelijk.
Veel musea op het eiland
doen mee aan de internatio-

Museumdag op Bonaire

nale museumdag. Het thema
'Musea en de jeugd' wordt
door de musea als belang-
rijk ervaren. Op deze manier
wordt de jeugd betrokken
bij kunst en het culturele

erfgoed van het eiland. Alle
scholen krijgen een speciale
uitnodiging om de musea te
bezoeken. Morgen kan iede-
ren museum Belua, museum
Bonaire, Kas Krioyo, Fort

Oranje, Washington Park en
het documentatiecentrum
Herensia Boneriano gratis
bezoeken.

Daarnaast toont schrijver
en historicus Boi Antoin in
Kas di Arte vanaf acht uur 's
avonds films van vroeger.

Vals geld in omloop

KRALENDIJK — Het Wa-
ter- en Energiebedrijf Bo-
naire (WEB) heeft gister-
ochtend een aanklacht bij
de politie ingediend. Het
personeel van WEB had in
de loop van de ochtend een
vals biljet van 100 gulden
in de kassa ontdekt.

In de afgelopen weken heeft
de politie vaker meldingen
gekregen dat er vals geld
circuleert op het eiland.

Kooyman slaat vleugels uit naar St. Maarten

Vervolg van pagina 1

De basis voor wat vandaag
de dag Kooyman heet werd
bijna 67 jaar geleden gelegd
met de opening op het Rif op
Curaçao van de 'Timmerfa-
briek A. Kooijman' van Adri-
anus Kooijman, vader van de
huidige algemeen directeur
en eigenaar Bas Kooijman.
De directie wordt verder ge-

vormd door financieel direc-
teur Herbert van der Woude
en commercieel directeur
Rens Mulder. De vestiging
op St. Maarten wordt een
Mega Store, zoals ook het
onderkomen in Oranjestad
op Aruba heet. Op Zeelandia
staat een Mega Center plus
daarnaast onder één kap
een afdeling Techniek, Home
Decor en Gifts & Garden. In

een hoofdredactioneel comen-
tair verwelkomt *The Daily Herald*
de komst van Kooyman. De krant
stelt verder dat St. Maarten wel-
licht een voorbeeld kan ne-
men aan Curaçao, waar de
arbeidswet- en regelgeving
de laatste jaren met succes
zijn versoepeld.

DISCUSSIE

Op St. Maarten woedt al eni-
ge tijd een heftige discussie
over het minimumloon en de
ontslagwet.

Arrindell (PPA) komt met voorstel voor ombudsman

PHILIPSBURG — Gra-
cita Arrindell, raads-
lid van de Progressive
People's Alliance (PPA)
heeft een voorstel bij de
Eilandsraad ingediend
voor de installatie van
een ombudsfunctionaris
op het eiland.

Volgens Arrindell zijn tij-
dens een centrale-com-
missievergadering, waarin
haar initiatiefvoorstel aan
bod kwam, procedurele re-
denen gebruikt om haar
voorstel te dwarsbomen.
Dit wordt krachtig ontkend
door centrale-commissie-
voorzitter Maria Buncam-
per-Molanus (DP St. Maar-
ten).
Volgens Buncamper-Mo-
lanus presenteert Arrin-
dell een vertekend beeld
van de waarheid. "Er was
geen sprake van dat het

voorstel niet in behande-
ling zou worden genomen.
Ik heb geen idee hoe ze tot
deze conclusie is gekomen.
Ik was verbijsterd toen ik
haar uitspraken hoorde.
Dit is een zorgwekkende
ontwikkeling. Ik ben erg
blij dat centrale-commis-
sievergaderingen worden
opgenomen."
Buncamper-Molanus be-
nadrukt dat ze zich juist
heeft ingespannen om het
voorstel van Arrindell op
de agenda van een eerst-
volgende vergadering van
de Eilandsraad geplaatst
te krijgen.
Zij is nu teleurgesteld om-
dat bij velen twijfels be-
staan over verklaringen
van politici. De DP-poli-
tica is ervan overtuigd dat
zodra de afschriften van
de vergadering klaar zijn,
duidelijk wordt dat de Ar-

rindell de 'waarheid heeft
verdraaid'. Buncamper-
Molanus heeft tijdens de
vergadering van afgelopen
maandag duidelijk gemaakt
dat er in de Eilandenrege-
ling Nederlandse Antil-
len (ERNA) geen rekening
wordt gehouden met initia-
tiefvoorstellen van eiland-
raadsleden.
Op landsniveau in de Sta-
ten is dit wel het geval. Dit
was voor Buncamper-Mo-
lanus ook aanleiding om voor
te stellen dezelfde proce-
dure te hanteren, zoals in
de Staten. Deze gaat ervan
uit dat het voorstel in de
centrale commissie wordt
behandeld, waarbij de initia-
tiefnemer zelf vragen van
raadsleden moet beant-
woorden. Als het voorstel
rijp voor behandeling is,
wordt het in een openbare
vergadering behandeld.

Zakenman ontkent slavendrijver te zijn

PHILIPSBURG — De Indiase zakenman K.N.M. on-
tkent de beschuldigingen die door een van zijn werk-
nemers tegen hem zijn gedaan, namelijk dat hij een
slavendrijver zou zijn die zijn werknemer verbaal en
fysiek mishandelt en bedreigt.

M. werd afgelopen week-
einde aangehouden, maar
maandag weer vrijgelaten.
Volgens het Openbaar Mi-
nisterie is er onvoldoende
bewijs. De aantijgingen zijn
gebaseerd op de - niet-con-
sistente - verklaringen van
de werknemer, de Indiër Sa-
ravan Nadhan, laat officier
van justitie Johan de Vrieze
weten. Deze zaak is volgens
hem heel anders dan die van
de 66-jarige Indiër Harmual
Nadwani die vorige maand
werd veroordeeld wegens
het uitbuiten van drie Azi-
atische vrouwen die bij hem
in de huishouding werkten.
De verklaringen van de drie

vrouwen waren vanaf het be-
gin af aan consistent.

Volgens M.'s advocaat, Jairo
Bloem, heeft M. 24 werkne-
mers in dienst, waarvan vier
Indiërs. Nadhan, die gestu-
deerd heeft, was aangeetro-
ken uit India als manager,
maar moest na een week al
vervangen worden omdat
hij niet goed functioneerde,
aldus M. Ook bij een ander
filiaal kon Nadhan niet goed
opschieten met zijn collega's.
"Hij bleek instabiel te zijn,
schoor zijn armen en benen
totaal kaal en kleurde zijn
haar, omdat hij voor blank
wilde doorgaan. Uiteindelijk

kochten we een ticket voor
hem en zou hij 14 mei weg-
gaan, maar de dag ervoor
verdween hij."
Nadhan stapte naar de poli-
tie om de zware beschuldig-
ingen van mishandeling door
zijn werkgever aan te geven.
Zo zou M. hebben bedreigd
Nadhan van het eiland te
laten verwijderen met hulp
van hoge politieambtenaren,
als hij zijn mond niet hield.
In een reactie zegt de zaken-
man hierover: "Ik woon al
sinds 1975 op St. Maarten en
het is mijn thuis geworden.
Als ik al deze vrienden zou
hebben, dan waren ze niet
in staat om te voorkomen
dat ik drie dagen in de cel
moest zitten. Ik betreur de
valse beschuldigingen van
Nadhan en wil graag betale-
len voor een psychiatrisch
onderzoek."

Examen toelating St. Maarten Academy

PHILIPSBURG — Onge-
veer 400 leerlingen nemen
vanaf vandaag deel aan de
driedaagse toelatingsexam-
ens van de St. Maarten
Academy. De leerlingen, die
de basisschool verlaten, wor-
den getest voor het voorbe-
reidend secundair beroeps-
onderwijs (vsbo) en de mid-
delbare school.
Om toegelaten te worden
moet een score van ten mi-
nste 64 procent behaald wor-
den. Tot het vsbo kunnen
maximaal 100 leerlingen
toegelaten worden, maar
indien het aantal goed sco-
rende studenten dit aantal
overschrijdt, zal gezocht
worden naar een mogelijk-
heid om toch alle leerlingen
toe te laten. De uitslagen
worden begin juni bekend-
gemaakt.

Stiefvader verdacht van aanranding

PHILIPSBURG — De poli-
tie arresteerde gisteren de
48-jarige Curaçaoënaar A.J.
Hij had een vuurwapen bij
zich zonder vergunning en
maakte een seksuele toena-
dering naar zijn stiefdochter.
Het meisje deed zaterdag een
zelfmoordpoging.
Mogelijk wordt de verdachte
ook aangeklaagd wegens
mishandeling van een politie-
agent. Bij de arrestatie raakte
de agent geblesseerd aan zijn
knie en moest voor behande-
ling naar het ziekenhuis. Vol-
gens het politierapport belde
een vriendin van het slachto-
fer in paniek de politie met de
boodschap dat het meisje me-
dische hulp nodig had. Toen
de ambulance arriveerde trof-
fen ze de Dominicaanse
V.H.R. (19) in vrijwel bewuste-
loze toestand op de grond aan.
Ze zou veel medicijnen heb-

ben geslikt. De moeder van
het meisje drong er bij haar
partner A.J. op aan haar naar
het ziekenhuis te brengen. J.
weigerde. De verdachte werd
tijdens zijn ondervraging bui-
tengewoon agressief tegen de
politie. Toen hij vervolgens
werd gefouilleerd werd een
revolver met vier patronen op
zijn lichaam gevonden.

OPEN HOUSE

Friday May 19th
5:00 PM - 7:00 PM

Curacao American
Preparatory School

Erosweg 69
Tel: 736-8674
www.curprep.com

Kooyman Techniek, een partner van
de Kooyman Groep, is op zoek naar een:

Productmanager / Inkoper (m/v)
Decoratieve verlichting en interieur producten

Wij bieden:
Creatieve en uitdagende baan in een jonge, dynamische organisatie.

Eisen:

- Vakkennis door studie en/of ervaring
- Passie en gevoel voor styling en design
- Bekendheid met inkoop
- Zelfstandig kunnen werken binnen de aangegeven doelstellingen
- Bereid om te reizen
- Goed georganiseerd kunnen werken
- Goed kunnen samenwerken met mensen
- Talen bij voorkeur Papiament, Engels, Nederlands is een vereiste

De sollicitatie kan worden gericht, inclusief foto, aan:

Kooyman Techniek
Kaya W.F.G. Mensing 44
Willemstad, Curaçao
T.a.v. Personeelszaken
Uiterlijk 29 mei 2006

Altijd en Immer No.1

Andere Merken

DAIKIN
Anti-corrosion
High Energy Savings
Cleaner Air

9000 btu fls: 999,-
12000 btu fls: 1125,-
18000 btu fls: 1550,-
24000 btu fls: 1745,-

Gratis Installatie*

Garantie:
5 jr. op COMPRESSOR
3 jr. op onderdelen en arbeid

* piping till 5 meters & brackets included

Ons service-team is tot uw dienst.

Eén van de weinige bedrijven op Curaçao dat al meer dan 20 jaar topkwaliteit producten biedt met de beste service

64, Fokkerweg, Tel: 4616600
Email: info@omni.an
www.omni.an

**NOW OPEN
JAN NOORDUYNWEG
TEL: 8881717**

A - Kwaliteit

Split Airconditioners

- ✓ New Powerful Operation
- ✓ Air Purifying Filter with Photocatalytic deodorizing function
- ✓ Self Diagnosis with Digital Display
- ✓ Power Airflow Dual Flaps
- ✓ Vertical Auto-Swing (up & down)
- ✓ Wide-Angle Louvers
- ✓ Indoor unit On/Off Switch
- ✓ Auto Fan Speed
- ✓ Increased Reliability & Durability
- ✓ Programme Dry function
- ✓ Mould proof Air Filter
- ✓ Wipe-clean Flat Panel
- ✓ 24-hour On/Off Timer
- ✓ Night Set Mode
- ✓ Auto-Restart after Power Failure
- ✓ Outdoor unit Plastic body (9k, 12k)

FC Barcelona opnieuw de beste van Europa

PARIS — Na een paar doldrieste vreugdesprongen vloog Frank Rijkaard woensdagavond na het laatste fluitsignaal van scheidsrechter Hauge in de armen van zijn assistent-trainer Henk ten Cate. Na twee landstitels was nu ook ten koste van Arsenal (2-1) de Champions League gewonnen. Barcelona heeft weer een dreamteam. Barcelona camouflde met de zege nog een beetje dat de leiding van de wedstrijd faalde. Zelden kreeg de arbitrage van een Europese finale zo veel negatieve aandacht als rond de eindstrijd tussen Barcelona en Arsenal.

Een grensrechter wakte een dag voor de wedstrijd verbazing door in een Noorse krant in een shirt van Barcelona te poseren. Arbitrer Hauge raakte tijdens de finale in opspraak door een serie foutieve beslissingen.

DREAMTEAM

Barcelona heeft weer een dreamteam. Veertien jaar na de winnende treffer van Ronald Koeman op Wembley mag de Spaans kampioen zich ook weer de beste van Europa noemen. Dankzij twee treffers binnen vier minuten werd een dapper strijdend Arsenal uiteindelijk verdiend verslagen. Eto'o (76e minuut) en Belletti (80e minuut) voorkwamen dat de club met de beste aanvallers van de wereld de hechte defensie van Arsenal niet kon omspelen.

"Het voetbal heeft gewonnen", zou Rijkaard even later verklaren. "Zo'n wedstrijd is alleen leuk wanneer je wint. Gelukkig hebben we dat gedaan. Het was jammer dat de scheidsrechter in de acht-tiende minuut die goal van Giuly ten onrechte afkeurde. Daardoor hebben we het wel heel moeilijk gehad. Gelukkig is het allemaal goed gekomen."

Rijkaard en Ten Cate keken tevreden toe hoe twee wisselers een cruciale rol in de finale speelden. Larsson bereide beide treffers voor. Belletti maakte het winnende doelpunt. "We hebben wisselers die bij andere clubs in de basis staan. Je kan alleen maar geluk heb-

ben dat zulke wissels goed uitpakken", jubelde Ten Cate.

"Ik kan het haast niet beseffen. We begonnen drie jaar geleden aan deze klus toen Barcelona de nummer zes van Spanje was. De club staat nu weer waar het hoort. Daar ben ik heel blij om. Of dit voor mij een mooi afscheid is? Ik ga nu niet zeggen dat ik naar Ajax ga. Dit weekeinde wordt er meer duidelijk. Dan maakt Barcelona mijn beslissing bekend."

Mark van Bommel en Giovanni van Bronckhorst maakten deel uit van de basisformatie van FC Barcelona. "Ik wist na afloop niet wat ik moest doen. Ik wilde juichen, naar mijn familie toe en feest met de supporters vieren", stelde Van Bommel. "Ik speel een jaar bij Barcelona en ben meteen kampioen geworden en de heb de Champions League gewonnen. Ik kan wel stoppen. In de kleedkamer en op het veld was iedereen even in trance. Heel mooi allemaal." Van Bronckhorst won in een sfeervol Stade France van zijn oude club. "Dat was wel heel speciaal", verklaarde de speler die na afloop zijn ogen niet droog hield. "Ik moest huilen van geluk toen ik mijn familie op de tribune zag zitten. Het werd me even te veel."

SPORTIEF

De twee Nederlanders bij Arsenal speelden geen rol van betekenis. Bergkamp en Van Persie keken de hele



Terwijl Ronaldinho van FC Barcelona de winnaarsbokaal trots omhooghoudt en zijn trainer Frank Rijkaard blij reageert op een van de doelpunten van zijn ploeg, loopt Thierry Henry van Arsenal teleurgesteld weg.

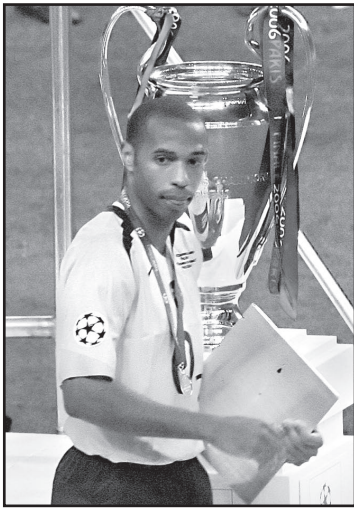
wedstrijd vanaf de bank toe hoe Arsenal wederom niet de hoogste Europese prijs voor clubteams won. Bergkamp, die dus niet zijn laatste officiële speelminuten in de finale kreeg, was na afloop nog zo sportief om Van Bronckhorst te feliciteren. "Dennis is een fantastisch mens en een groot sportman", aldus de verdediger.

"Catalonië staat zeker een paar dagen helemaal op zijn kop", voorspelde Ten Cate. "Dat weet ik zeker. Dit worden hele mooie dagen. Vrijdag spelen we ook nog tegen Bilbao en dan pas zit het seizoen er helemaal op. Ja, dan mag het duidelijk worden wat ik allemaal in de toekomst ga doen."

Een finale is alleen maar leuk, als je hem wint. Dit was verder het droge commentaar van Barcelona-coach Frank Rijkaard. Rijkaard sprak na zijn vierde Europa Cup I (drie als speler, een als coach) van een verdiende zege. "Wij waren de enige ploeg die wilde voetballen. We hadden ook op 1-0 moeten komen bij die afgekeurde goal van Giuly. Dat we daarna eerst nog op 0-1 kwamen tegen tien man, was pijnlijk. Maar ik had sterk het gevoel dat we de stand nog zouden kunnen omdraaien. Dat lukte uiteindelijk." Rijkaard is de vijfde Nederlandse trainer die sinds woensdagavond in Parijs mag pronken met de Europa Cup I. Rinus Michels



Foto: AFP



(1971 met Ajax), Guus Hiddink (1988 met PSV), Johan Cruyff (1992 met Barcelona) en Louis van Gaal (1995 met Ajax) gingen hem voor. Dankzij triomf op Arsenal werd Rijkaard ook één van de vijf voetbalgrootheden die als speler en als trainer de Europa Cup voor landskampioenen wonnen. Eerder deden dat Johan Cruyff, Giovanni Trapattoni (Ita), Miguel Munoz (Spa) en Carlo Ancelotti (Ita).

TOEKOMST

Ten Cate wilde na de gewonnen finale nog geen opening van zaken geven. De succesvolle collega van hoofdtrainer Rijkaard wil pas komend weekeinde na de laatste competitiewedstrijd tegen Athle-

tic de Bilbao (vrijdag) duidelijkheid verschaffen over zijn toekomst. Volgens aanhoudende berichten in verscheidene media is Ten Cate bij Ajax de opvolger van de ontslagen hoofdcoach Danny Blind. "Ik zeg daar nu niets over", liet Ten Cate woensdagavond in Parijs weten. "We gaan eerst feestvieren met Barcelona. Daarna spelen we nog tegen Bilbao en pas daarna is het moment daar om iets over mij te zeggen. Dat gebeurt in de vorm van een persverklaring van Barcelona. Ik ben tenslotte nog steeds in dienst van deze prachtige club."

De eerste doelman van Arsenal en ook van het Duitse nationale elftal maakte na afloop van de verloren finale een verslagen indruk. "Wat moet ik ervan zeggen? Wie verwacht dat nou? Rood na twintig minuten. Moet ik hiervoor mezelf vervloeken? Moet ik dan alle schuld op mij nemen? Ik dacht het niet." Lehmann sprak van een kleine taxatiefout, waardoor hij de doorgebroken Eto'o neerhaalde. Daarmee werd hij de eerste speler ooit die in een Europa Cup-finale uit het veld werd gestuurd. "Ik was te laat, dat was niet goed. Het was een beetje tragisch zelfs. Ik was woedend op dat moment. Misschien

Owen zorgenvrij

VALE DO LOBO — Aanvaller Michael Owen heeft woensdag in het trainingskamp van Engeland in Portugal de laatste twijfels over zijn fysieke gesteldheid weggenomen. "Als onze openingswedstrijd van het WK morgen zou zijn, zou ik zonder problemen kunnen meespelen", zei de 26-jarige spits van Newcastle United vastberaden.

Owen kwam na zijn voetbreek op 31 december nog maar één keer in actie in de Engelse competitie. Daarna ondervond de 75-voudige international (35 treffers) echter weer een flinke terugslag. Toen ook mede-aanvaller Wayne Rooney (Manchester United) met een gebroken voet voorlopig afhaakte, vreesde de hele Engelse voetbalwereld voor grote offensieve problemen bij het naderende WK in Duitsland. De positieve berichten over Owen kwamen voor bonds-

coach Eriksson als een grote opluchting. De Zweed wil zijn teruggekeerde sterspeler in de komende oefenwedstrijden tegen Wit-Rusland, Hongarije en Jamaica nog meer conditie en ritme laten opdoen. "Hij maakt echter nu al een zeer scherpe indruk", liet Eriksson woensdag in Vale do Lobo weten. De revaliderende Rooney ontbreekt in elk geval nog in het oefendrieluik. Eriksson liet eerder weten dat hij een wonder nodig heeft om hem in de openingswedstrijd op 10 juni tegen Paraguay, of later in het toernooi, enige speeltijd te kunnen geven. De Engelse teamarts gaf onlangs aan dat het herstel van Rooney "opvallend positief" verloopt.

De 20-jarige aanvaller ondergaat op 25 mei een scan op zijn gekwetste voet. Daarna weet de Engelse teamleiding meer, zo gaf Eriksson woensdag in Portugal te kennen.

Ritwinst Stroetinga in vierde Olympia-etappe

HARDENBERG — Wim Stroetinga heeft in Hardenberg de vierde etappe van Olympia's Tour op zijn naam geschreven. De renner van Fondas versloeg Jevgeni Popov (Rabobank) en tweevoudig ritwinnaar Borut Bozic uit Slovenië in de massasprint. Niki Terpstra behield dankzij onderweg veroverde bonificatie-seconden de leiderstrui, maar zag Popov wel tot op twee seconden naderen.

Terpstra ging overigens in de straten van Hardenberg nog wel in de fout. Hij reed één ronde voor het einde uit het peloton en fietste juichend over de streep. Ploegleider John den Braber legde het de renner uit Krommenie nog één keer uit: "Na tinging is er altijd nog één ronde, Niki." Dagwinnaar Stroetinga had op zijn beurt iets goed te maken. De Fries uit de Fondasformatie miste een dag eer-

der volledig de slag in de rit naar Surhuisterveen, maar voelde nu dat hij de benen had om te winnen. De 20-jarige inwoner van Oldeberkoop vond de andere sprinter uit de ploeg Peter Möhlmann bereid om deze keer zijn kaart uit te spelen. In Altenberg heeft de Russische wielrenner Konstantin Sivtsov woensdag de macht gegrepen in de Vredeskoers. Hij won de vijfde etappe van Bilin naar Altenberg en nam de gele leiderstrui over van de Italiaan Christian Gasperoni. Sivtsov versloeg diens landgenoten Gianpaolo Cheula en Pasquale Muto in de strijd om de dagprijs. Het drielat maakte deel uit van een kopgroep van negen dat in de slotfase uiteenviel. In Sant Carles de la Rapita heeft de Noor Thor Hushovd de derde etappe van de Ronde van Catalonië op zijn ere-lijst mogen bijschrijven. De coureur van Crédit Agricole bleek de rapste in een mas-

sasprint. Hij bleef de Oostenrijkse René Haselbacher en de Zuid-Afrikaan Robert Hunter voor. Hushovd kreeg dankzij die spurt enkele bonificatie-seconden, waardoor hij tevens de leiding in het algemeen klassement overnam van de Zwitser Fabian Cancellara. In Montreal D'Aude is Loes Gunnewijk niet langer in koers in de Ronde van de Aude. De Nederlandse wielrenster, die in het algemeen klassement de derde plaats bezette, kwam woensdag in de individuele tijdrit over 31,5 kilometer van Arzens naar Montreal d'Aude ten val en brak een sleutelbeen. De zesde etappe leverde een zege op voor de Zwitserse Priska Doppmann. Ze legde de afstand af in 48 minuten en 56 seconden. De Duitse Trixi Worrack gaf bijna een minuut toe. Beste Nederlandse was Suzanne de Goede. Ze werd zestiende op 3.13. In de algemene rangschikking staat ze iets hoger.

Spurs leven nog

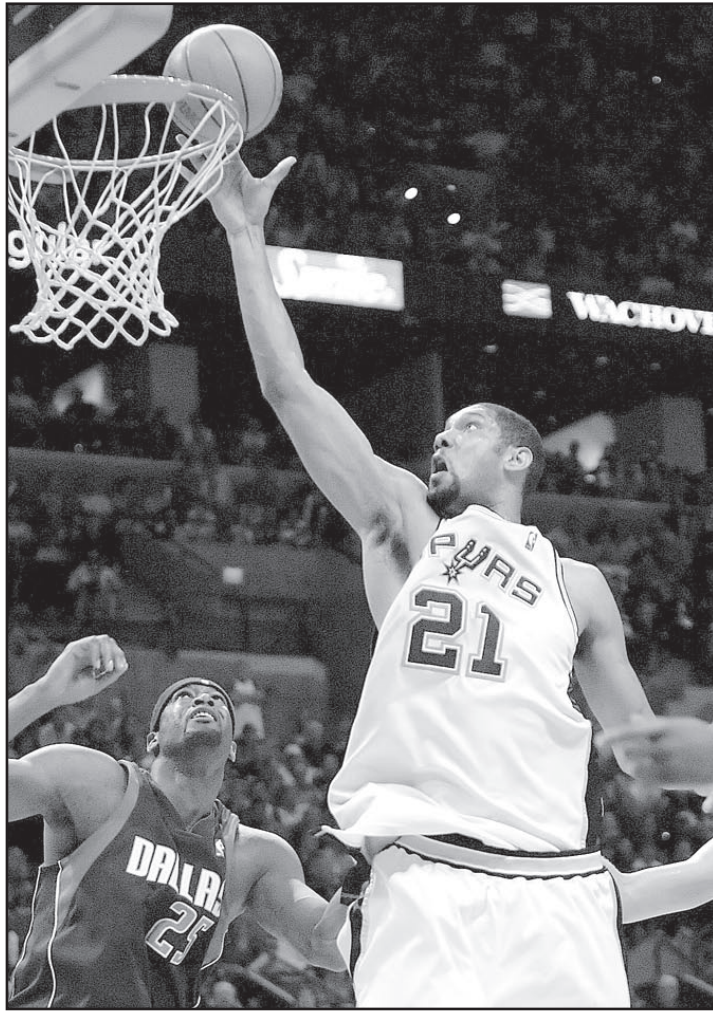


Foto: AFP/SID

Uitbinker Tim Duncan scoort een punt voor de San Antonio Spurs die in de play-offs in de Western Conference een zesde duel forceerde tegen de Dallas Mavericks.

SAN ANTONIO — San Antonio Spurs leeft nog in de play-offs van de NBA, de Amerikaanse profbasketbalcompetitie.

De kampioen van vorig jaar won woensdagavond nipt met 98-97 de vijfde wedstrijd in de best-of-seven tegen Dallas Mavericks en voorkwam uitschakeling. Dallas leidt nog wel met 3-2 in de halve finales van de play-offs in de Western Con-

ference. Grote man bij de Spurs in het vijfde duel was Tim Duncan; hij was goed voor 36 punten en twaalf rebounds.

In de halve finales van de Eastern Conference won Cleveland het vijfde duel met Detroit Pistons met 86-84. Drew Gooden maakte in de laatste halve minuut van de wedstrijd het verschil. LeBron James was weer eens uitbinker bij Cleveland, dat in de best-of-seven leidt met 3-2.

Operatie voor Lahm

PULA — De Duitse international Philipp Lahm moet een operatie ondergaan. De verdediger van Bayern München heeft een pees gescheurd in zijn linkerarm. Hij liep de blessure dinsdag op tijdens een oefenduel van de nationale ploeg. Of Lahm op tijd is hersteld om aan de wereldtitelstrijd deel te nemen is twijfelachtig. Duitsland won de wedstrijd, die tweemaal 30 minuten in beslag nam, met 7-0. Nog diezelfde avond vloog de selectie - zonder Lahm - naar Sardinië waar het team een trainingskamp heeft belegd.

Jong Oranje wisselvallig in oefenwedstrijd

DOETINCHEM — Bondscoach Foppe de Haan keek woensdag met tevredenheid terug op het oefenduel van Jong Oranje tegen Jong Duitsland, dat eindigde in 2-2. "Dit zijn de beste wedstrijden die je kunt spelen. Vooraf wilde ik een aantal dingen helder hebben die heb ik nu. We zijn weer een stuk wijzer." De Haan doelde daarmee vooral op het verschil tussen de eerste en tweede helft.

"Voor rust was het prima, daarna stukken minder. Dat heeft voor een groot gedeelte te maken met de toegepaste wissels. Haris Medunjanin is in balbezit een prima speler, maar bij balverlies laat hij te vaak zijn mannetje lopen. Hij is eigenlijk alleen bruikbaar als hij achter de spits speelt. Ook de flankaanvallers, Romeo Castelen en Daniël de Ridder, moeten een stap harder lopen." De basisopstelling heeft De Haan wel in zijn hoofd. "Daar is vandaag niet zoveel aan veranderd. Alleen moet ik nog even kijken wie gaat

keepen: Remko Pasveer of Kenneth Vermeer. Vermeer had wat last van zijn knie en kon sowieso niet in actie komen. Wie mijn voorkeur heeft daar laat ik me nog niet over uit." Jong Oranje heeft de laatste test voor aanvang van het Europees kampioenschap dan ook redelijk doorstaan. Urby Emanuelson van Ajax maakte kort voor rust het openingsdoelpunt. Roberto Hilbert zorgde na de pauze voor de gelijkmaker, waarna een eigen doelpunt van Ramon Zomer de Duitsers op voorsprong bracht. Invaller Demy de Zeeuw maakte

in de laatste minuut 2-2. Duitsland speelde toen al met een man minder na een rode kaart voor doelman Florian Fromlowitz. Het EK in Portugal begint komende dinsdag. Jong Oranje speelt woensdag de eerste wedstrijd tegen Oekraïne. Denemarken en Italië zijn de andere tegenstanders. Jong Duitsland neemt ook deel aan het toernooi. Zij zijn ingedeeld in de andere groep met Portugal, Servie en Montenegro en Frankrijk als tegenstanders. Nu zijn selectie eindelijk compleet was, koos De Haan er woensdag voor om aan de wedstrijd te beginnen met het in zijn ogen ideale basiselftal. Romeo Castelen en Klaas-Jan Huntelaar speelden samen met Daniël de Ridder voorin. Castelen en Huntelaar behoorden tot de afvallers bij het Nederlands elftal. Castelen meldde zich

pas woensdag bij de selectie. De speler van Feyenoord kreeg van De Haan twee extra vrije dagen nadat hij het slechte nieuws van Marco van Basten te horen had gekregen.

KWALITEITEN

Dat het huidige Jong Oranje veel kwaliteiten herbergt, bleek woensdag wel uit de bankbezetting. Ramon Zomer (FC Twente), Collins John (Fulham), Dwight Tiendalli (FC Utrecht) en Demy de Zeeuw (AZ) moesten allen genoeg nemen met een rol als reserve. Het middenveld bestond uit Nicky Hof, Stijn Schaars en Urby Emanuelson. Achterin koos De Haan voor de spelers Paul Verhaegh, Gijs Luijck, Ron Vlaar en Edson Braafheid. Doelman Remko Pasveer kreeg de voorkeur boven Kenneth Vermeer.

Ook in Irak examenperiode



Foto's: APPI/Sofin Hamel.

ARBIL — Zoals op verschillende plaatsen wereldwijd (waaronder Curaçao) probeert jong en oud in Irak deze dagen examens te halen. Deze fotocombinatie toont kinderen aan het examen waarmee in Irak de basisschool wordt afgerond. Verder ook middelbare scholieren (onder wie ook volwassen vrouwen en mannen) die hun schoolopleiding willen afronden. Te midden van alle politieke en gewelddadige wantoestanden bereiden deze en andere Irakezen zich zo goed mogelijk voor op hun toekomst.

Subsidie Vlaams Belang in gedrang

BRUSSEL — Diverse Franstalige partijen en de Vlaamse socialisten hebben de Belgische Raad van State donderdag gevraagd het Vlaams Belang de overheidssubsidies tijdelijk te ontnemen. Dat doen zij op verzoek van de migrantenorganisatie Kif Kif, die vindt dat het Vlaams Belang de afgelopen maanden racistische uitspraken heeft gedaan.

Het Belang is een voortzetting van het in 2004 voor racisme veroordeelde extreemrechtse Vlaams Blok. De partij ligt momenteel in België nogal onder vuur, omdat zij volgens de ouders van het vorige week bij een schietpartij in Antwerpen vermoorde tweejarige kind "moreel verantwoordelijk" zijn voor de dood, omdat zij migranten als zondebok aanwijzen. Het kind werd vergezeld door een zwarte au pair, die ook is vermoord. De

schutter is een skinhead, die familie is van een Kamerlid van het Vlaams Belang.

GEDISTANTIEERD
Ook de Belgische premier Guy Verhofstadt stelde het Belang moreel verantwoordelijk. Belang-voorman Filip Dewinter riep eerder dit jaar tijdens een congres over veiligheid op tot "gewapend verzet". De partij heeft zich de afgelopen dagen echter gedistantieerd van skinheads en neonazi's.

Op verzoek van de ouders van het vermoorde kind heeft de partij ook een reclamecampagne stopgezet. Onder het motto 'Veilig, Vlaams, Leefbaar' afficheerde het Belang een jong blond meisje, dat sprekend lijkt op het doodgeschoten kind. De uitspraak van de Belgische Raad van State valt pas na de gemeenteraadsverkiezingen van 8 oktober te verwachten. Daardoor kan de partij gewoon onder de naam Vlaams Belang aan de verkiezingen deelnemen. In een reactie zegt Belang-voorzitter Frank Vanhecke dat de indianers van het verzoek bij de Raad van State "misbruik maken van het klimaat dat is ontstaan om het Vlaams Belang als schuldige aan te wijzen".

Prodi: Terugtocht uit Irak

ROME — De Italiaanse premier Romano Prodi gaat het parlement voorstellen de Italiaanse militairen uit Irak te halen.

Prodi zei dat donderdag in de Senaat. Hij noemde de oorlog in het Arabische land

een 'ernstige fout'. Italië heeft ongeveer 3000 militairen in Irak. Prodi zei dat hij over de terugtrekking van de troepen met de bondgenoten zal overleggen. Prodi zei niet wanneer hij het voorstel voor de terugtocht uit Irak zal lanceren.

Prodi liet in zijn verklaring voor de Senaat weten dat hij zich sterk zal maken voor eenheid binnen de Europese Unie. Verder repte de premier van "het consolideren en het verrijken van de historische alliantie met de Verenigde Staten".

Macht koning Nepal ingeperkt

KATHMANDU — Het nieuwe Nepalese parlement keurt donderdag naar alle waarschijnlijkheid een wet goed die een einde maakt aan de grote politieke rol van koning Gyanendra.

Wanneer de wet door de stemming komt, wordt ook Gyanendra's militaire invloed aan banden gelegd. De regering gaf donderdagochtend al haar goedkeuring. Het voorstel houdt onder meer in dat het leger en het kabinet hun koninklijke titel kwijtraken en voortaan het Nepalese leger en de Nepalese regering zullen

heten. Verder mag een onderzoek worden ingesteld naar het inkomen van Gyanendra en zal het kabinet de macht krijgen een opvolger voor de koning te kiezen. "Wij gaan snoeien in de traditionele voorrechten van het koningshuis", zei de Nepalese minister van Financiën donderdag. Koning Gyanendra ontsloeg in februari 2002 het parlement en trok alle macht naar zich toe. Na heftige en langdurige protesten was hij vorige maand gedwongen zijn absolute macht op te geven en het parlement en de regering in ere te herstellen.

Fransen voor strenge immigratiewet

PARIJS — De Franse Nationale Vergadering heeft woensdag een omstreden nieuwe immigratiewet aangenomen. Die maakt immigratie voor hoogopgeleide buitenlanders makkelijker, maar voor 'gewone' buitenlanders moeilijker.

De wet, die minister Nicolas Sarkozy van Binnenlandse Zaken heeft opgesteld, wordt pas van kracht, als ook de Senaat hem heeft goedgekeurd. De senatoren buigen zich op 6 juni over de wet. De linkse oppositie, mensenrechtengroepen, de Rooms-Katholieke Kerk en enkele Afrikaanse landen hebben zware kritiek op het voorstel. Zij spreken van 'mi-

gratieapartheid'. "De besten houden en de zwakken terugsturen is niet bepaald christelijk", aldus kardinaal Philippe Barbarin, de aartsbisschop van Lyon. De Ivoriaanse zanger Alpha Blondy zei dat het wetsvoorstel hem doet denken aan slavenhandelaren die de zwarten met de beste tanden uitkozen. Gezinshereniging is volgens de nieuwe wet alleen nog maar mogelijk, als immigranten geen beroep op sociale uitkeringen doen. De binnengehaalde partner zou langer op een zelfstandige verblijfsvergunning moeten wachten. De immigrant zou een 'integratiecontract' moeten tekenen waarin hij zich verplicht de Franse manier van leven te respecteren.

Dominicaanse verkiezingen

Vervolg van pagina 1

De gegevens uit het derde bulletin van de Centrale Kiesraad wijzen op een winst in de Senaat voor het Bloque Progresista dat wordt aangevoerd door de Partido de la Liberación Dominicana (PLD) van president Leonel Fernández. De PLD lijkt op 19 zetels uit te zullen komen. De Gran Alianza Nacional (GAN) gevormd door oppositiepartijen Partido Revolucionario Dominicano (PRD) en Partido Reformista Social Cristiano (PRSC) zouden op 13 zetels uitkomen. Momenteel domineert de PRD de Senaat met maar liefst 29 zetels (De PRSC heeft twee zetels en de PLD een). De nieuwste ontwikkelingen zouden de populaire president Leonel Fernández veel meer bewegingsruimte geven dan tot nog toe het geval is geweest waarbij hij moet

opboksen tegen een Senaat die niet van zijn politieke kleur is. Volgens de voorlopige uitslagen wint de PLD verder behalve in het Nationale District ook in de gemeenten: Baoruco, Duarte, Hato Mayor, Independencia (Jimaní), La Vega, Monseñor Nouel, Monte Plata, Monte Cristi, Pedernales, Puerto Plata, Salcedo, Samaná, San Cristóbal, San Juan, Santiago, Santiago Rodríguez en Santo Domingo. De PRD op haar beurt wint in San José de Ocoa, Peravia (Bani), Azua, Dajabón, El Seibo, Espaillat (Moca), Valverde (Mao), María Trinidad Sánchez (Nagua) y La Romana. Ten slotte voorspellen de cijfers dat de PRSC zegeviert in La Altagracia (Higüey), Barahona, San Pedro de Macorís, Sánchez Ramírez (Cotuí) en Elías Piña.

*calidad y variedad obtenible
na cash y credit.*

Hagemyer *servicio & Calidad*

Avenida Milo Croes 114
Tel.: 582-1617 / 582-2077

Acteur Tom Hanks peinst na

De langverwachte verfilming van bestseller The Da Vinci Code opende woensdagavond het 59e Filmfestival van Cannes. De verwachtingen waren hooggespannen. De eerste reacties na het zien van de film waren zeer gemengd. Van het boek van schrijver Dan Brown werden wereldwijd 36 miljoen exemplaren verkocht in 44 talen. De film gaat vandaag wereldwijd met meer dan 20.000 kopieën in roulatie. Acteur Tom Hanks (foto) vertolkt in de thriller de rol van Robert Langdon, een in symbolen gespecialiseerde professor die probeert een geheim te achterhalen dat de fundamenteën van de Katholieke Kerk kan aantasten. "De uitdaging van de verfilming is om zoveel mogelijk te zeggen in zo min mogelijk woorden", legde hij woensdag in Cannes uit. "In het boek kan Dan Brown monologen opvoeren van zes, zeven pagina's waarin Langdon tekst en uitleg geeft over vraagstukken rond de code. In een film heb je die tijd niet. Zodra Langdon in de film een kamer binnenloopt, moet je als acteur gewoon uitstralen dat hij al die kennis in huis heeft en je beperken tot de essentie van het betoog." De opnames van The Da Vinci Code werden omgeven met veel rumoer. Orthodoxe



Foto: APPI

christelijke groeperingen riepen al op tot een boycot van de film. De 50-jarige acteur begrijpt alle commotie niet zo goed. "Mijn geloof gaat ervan uit dat je zonden worden weggenomen, niet je hersens", relatieveert Hanks in Cannes. "Het gaat hier om een fictief verhaal. Weliswaar met historische feiten onderbouwd, maar het is een verzinzel. Er zijn in de geschiedenis al meer van dit soort films gemaakt." Het kan volgens Hanks helemaal geen kwaad als een verzonnen verhaal aanzet tot nadenken over zaken als religie. "Ieder mens zoekt in dit leven toch naar een betekenis, naar de reden van zijn bestaan in het universum. Door na te denken over jezelf en jouw relatie tot an-

dere mensen kom je dichterbij het antwoord." Maar niemand mag uit het oog verliezen dat The Da Vinci Code fictie is en blijft. "Mensen die denken dat fictie werkelijkheid is, vind ik veel gevaarlijker dan mensen die fictie bedenken." De acteur (Philadelphia, Forrest Gump, Saving Private Ryan) is nu zelf 50 jaar oud. Leonardo Da Vinci was 51 toen hij zijn meesterwerk de Mona Lisa schilderde. Wat is Hanks' meesterwerk? Hij lacht breeduit. "Ik hoop toch dat ik dat nog moet maken! Maar ik heb nog een jaar. Ik heb zodra ik dit beseft de rechten gekocht van Scooby Doo 3: als ik een beetje doorwerk, moet die voor het eind van het jaar toch wel klaar zijn. Voila!"

Lage score

De Nederlandse inzending naar het Songfestival, de meidengroep Treble, wordt nog steeds niet hoog aangeslagen door de boekmakers. Ook vandaag, de dag van de voorronde van de liedjeswedstrijd, hebben de gokkers via het befaamde Britse gokkantoor William Hill weinig fiducia in een hoge score van het Limburgse drietal. Treble staat op de goklijst van dat kantoor op een gedeelde zestiende plaats, te laag om aanspraak te maken op een plaatsje in de finale van het Eurovisie Songfestival. De eindronde van het liedjesevenement is zaterdagavond, eveneens in het Griekse Athene.

Oudste

Een bejaarde Japanner is woensdag de oudste mens geworden die ooit op de Mount Everest heeft gestaan. Takao Arayama, 70 jaar, 7 maanden en 13 dagen oud, bedwong met vijf anderen de 8850 meter hoge reus, meldt het Japanse persbureau Kyodo. Hij ging daarmee zijn landgenoot Yuichiro Miura voorbij. Deze professionele skiër was drie dagen jonger toen hij in mei 2003 bovenop op de hoogste berg ter wereld stond.

Desmond Tutu en Kuifje

De Light of Truth award, voor personen en organisaties die zich inzetten voor een vrij Tibet, gaat dit jaar naar aartsbisschop Desmond Tutu en stripfiguur Kuifje. De Dalai Lama, de geestelijke leider van Tibet, reikt de onderscheiding op 1 juni in Brussel uit. Dit liet de International Campaign for Tibet, die de prijs organiseert, woensdag weten. De Hergé Foundation, een stichting die de herinnering aan de schepper van stripheld Kuifje in leven houdt,

krijgt de Light of Truth award uitgereikt. De stichting krijgt de prijs, omdat de stichting zich verzette tegen de censuur van het stripboek 'Kuifje in Tibet'. In China verscheen dat onder de titel 'Kuifje in China's Tibet'. Na protesten van de stichting werd het boek uit de handel genomen. Tutu ontvangt de Light of Truth award voor zijn lange strijd tegen de apartheid. Volgens de organisatie is Tutu's strijd een inspiratie voor Tibetanen wereldwijd.

Baby in 'kijkshop'

Nog geen jaar oud zijn en toch al de hoofdrol spelen in een soort van 'realitysoap'. Dit overkomt het zoonje van wetenschapper Deb Roy van de MIT-universiteit in het Amerikaanse Cambridge, Massachusetts. De jonge spruit wordt drie jaar lang dagelijks gevolgd in de hoop 'het geheim' te ontrafelen van hoe een kind een taal leert. Projectleider

Roy heeft veel vertrouwen in het onderzoek en koos daarom zijn eigen zoon uit. Sinds het jongetje negen maanden geleden uit het ziekenhuis kwam, is hij gemonitord met camera's en microfoons. Veertien uur per dag wordt geregistreerd wat het effect is van nieuwe ervaringen op het kind, zoals bijvoorbeeld melodieuze stemgebruik van de moeder.

Dure echtscheiding

Paul McCartney zou wel eens ruim 300 miljoen euro armer kunnen worden door zijn scheiding van Heather Mills. De ex-Beatle en het voormalige model maakten woensdag bekend dat zij na vier jaar huwelijk uit elkaar gaan. Mills kan aanspraak maken op een kwart van McCartney's vermogen, dat wordt geschat op bijna 1,3 miljard euro. Sir Paul (63) en Mills (37) stapten in juni 2002 in het huwelijksbootje.

Het ex-model verklaarde later dat zij onder huwelijkske voorwaarden wilde trouwen, maar de muzikant niet omdat hij dat 'niet romantisch' vond. McCartney verdedigde zijn aanstaande ex woensdagavond nog tegen de "gemene geruchten" die de ronde doen. Mills is in diverse media afgeschilderd als een op geld beluste vrouw, die de zanger verleide terwijl hij de dood van zijn eerste vrouw Linda nog moest verwerken.

Samen

De Chinese actiefilmhelden Jackie Chan en Jet Li gaan voor het eerst samenwerken, meldt de officiële website van Chan.

"Producenten proberen de supersterren al jaren samen te krijgen in een film en het tweetal ziet dat wel zitten",

aldus Chans manager. Chan (Rush Hour) en Li (Lethal Weapon 4) hebben hun medewerking toegezegd. De manager laat weten dat momenteel aan het script wordt gewerkt. Wanneer de opnames beginnen voor de voorsnog titelloze productie, is nog niet bekendgemaakt.

Smakeloos

Een Nieuw-Zeelandse man mag zijn geamputeerde been niet te koop aanbieden op internet. De Nieuw-Zeelandse Shane Torrance heeft suikerziekte en verloor daardoor ruim een jaar geleden zijn been. Hij bewaarde het getatoeëerde lichaamsdeel in zijn vrieskist en plaatste het deze week op de veilingssite Trade Me. Die verwijderde de advertentie na een paar

uur wegens 'smakeloosheid'. Torrance had gehoopt zeker 3000 Nieuw-Zeelandse dollars (ruim 1600 euro) aan het been te verdienen. Dat geld wilde hij gebruiken voor de toekomstige behandeling van zijn dochter, die eveneens aan suikerziekte lijdt. Hoewel de advertentie twintig keer was gezien voordat Trade Me haar verwijderde, bracht niemand een bod uit.

Speelgoed voor varkens

De Animal Sciences Group van de Wageningen Universiteit is naarstig op zoek naar speelgoed voor varkens. Volgens de wetenschappers kan speelgoed verveling bij varkens voorkomen, met name bij dieren die in een stal zonder stro staan.

Op dit moment test de universitaire afdeling verschillende soorten ballen uit in een varkensbedrijf in Fries-

land, aldus projectleider ir. Johan Zonderland. Varkenshouders zijn verplicht te zorgen voor verrijkmateriaal in de stal. Stro bewijst goede diensten, omdat varkens het volgens Zonderland heerlijk vinden om in een laag stro te wroeten. Maar in sommige stallen ligt geen stro. De varkens zouden zich gaan vervelen en bijten elkaar in oren of staarten.

Alles klaar voor jazzfeest

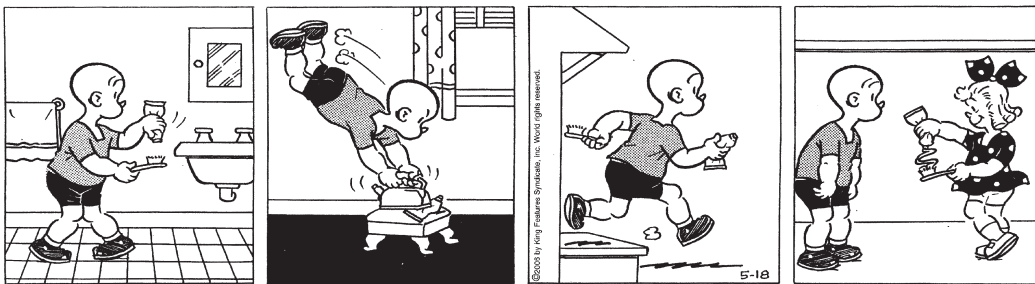


Foto: Edsel Simbo

Het bestuur van de Curaçao Jazz Foundation (CJF) belegde in het Olé Olé Restaurant een persconferentie waar tekst en uitleg werd gegeven over het komende Curaçao Heineken Jazz Festival. Alles is in kannen en kruiken voor de negentiende editie van het jazzfeest dat op 26 en 27 mei plaatsvindt. Landhuis Brakkeput Mei Mei herbergt ook dit jaar het festival met als artiesten de Argentijnse drummer Guillermo Nojehowicz, de Amerikaanse trompettist Jon Faddis en de Kameroense bassist en zanger Richard Bona. Een kaartje bedraagt 45 gulden per persoon per avond, terwijl een pakket voor beide avonden 85 gulden kost.

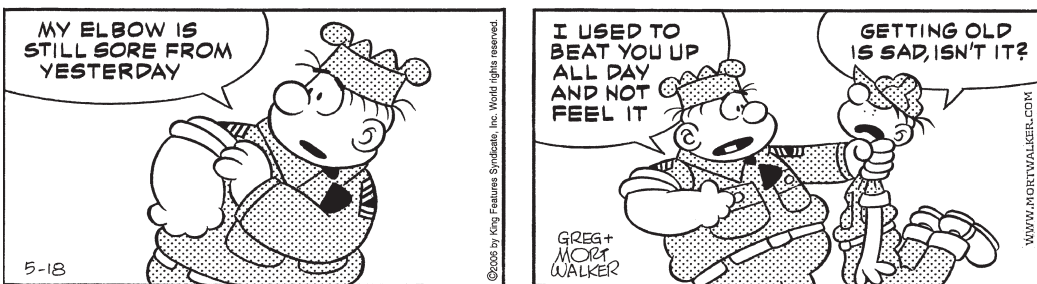
HENRY

By Carl Anderson



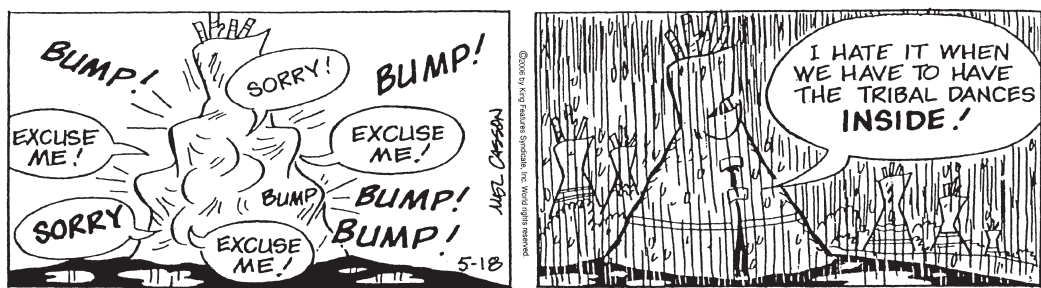
BEETLE BAILY

By Mort Walker



REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



BUCKLES

By David Gilbert



Beste Toptoetser 2006

De 11-jarige Roos Blécourt heeft woensdag in het stadhuis van Delft de finale van de Toptoets gewonnen. 26 Basisschoolleerlingen deden hieraan mee. De winnares krijgt een studiebeurs van 2400 euro, die wordt vastgezet tot zij 18 jaar oud is. De leerlingen moesten woensdag een recensie uit NRC Handelsblad herschrijven voor kinderen en een wiskundevraagstuk oplossen. De 11-jarige scholiere van de Lust-

hofschool in Voorburg deed dat het beste. Roos Blécourt gaat in het najaar al naar het voortgezet onderwijs, omdat ze een klas heeft overgeslagen. De finalisten bleven over van bijna negenhonderd deelnemers. De wedstrijd werd voor de tiende keer georganiseerd door de Stichting Cognitief Talent. Deze stichting heeft onder meer als doel de talenten van de schooljeugd te ontwikkelen en tot uitdrukking te laten komen.

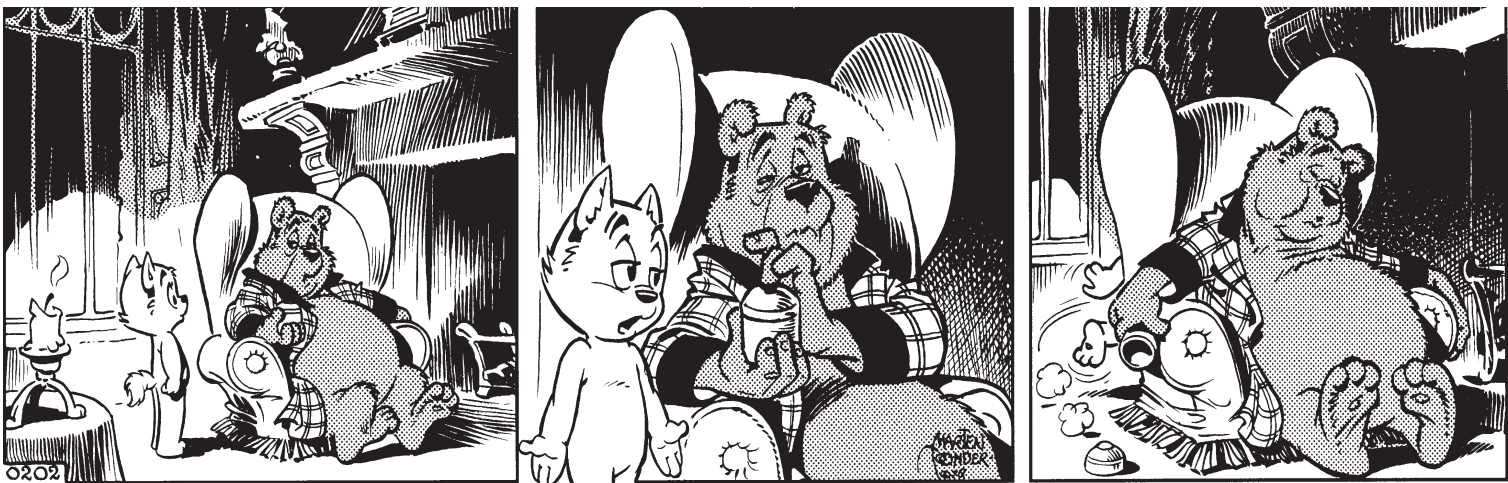
Gedumpt

Een 20-jarige Duitse vrouw heeft haar vriend als 'menselijk onderpand' achtergelaten bij een benzinestation in het Zuid-Duitse München. Ze had te weinig geld bij zich en vertrok om geld te

halen. Na twee uur wachten belde een medewerker van het tankstation de politie. "Helaas kwam de vrouw niet terug", aldus de politie die nu onderzoekt of de vrouw schuldig is aan fraude.

HEER BOMMEL EN DE UITVALSELS

Door Marten Toonder



'Een spiegelscherf?' herhaalde Tom Poes. 'Wat bedoelt u?' 'Ik bedoel, wat Kwetal voor mij gevoegd heeft', legde heer Ollie uit. 'Het was aardig bedoeld, maar het was te moeilijk voor hem, dat zie ik nu heel duidelijk. Want het enige dat ik zie is mijn eigen gezicht. Lachend nog wel. Waar slaat dat nu op? Mijn wereld is ingestort als een glazen koepel, terwijl het feest in een afgelgertje veranderde en de punt van mijn toren door te veel wieling on geworden is. Er is hier niets te lachen, bedoel ik.' 'Hm', zei Tom Poes. 'Ik weet het ook niet. Kwetal is nu eenmaal anders dan wij zijn, en hij zal ook wel vreemd

denken.' Heer Ollie sloot het doosje en staarde somber de donkere kamer in. 'Willen kunnen wat ik zou willen', mompelde hij. 'Het is me te veel allemaal, en er is niemand die er iets van begrijpt, zodat het enige dat ik kan doen is om heel stiltejes naar... een ver land te gaan... Heel ver... bedoel ik... Hmpf...' Tom Poes wilde nog iets troostends zeggen, maar de ogen van de beproefde heer begonnen te lodderen en toen hij indommelde, begreep Tom Poes dat de zorgen hem te zwaar waren geworden. 'Het is beter om tot morgen te wachten', dacht hij, terwijl hij de kamer verliet. 'Dan is alles anders.'

EURO

‘Hoger’

AMSTERDAM — De euro noteert 1,2785 dollar in vergelijking met 1,2740 dollar bij het eind van de Europese handel op woensdag.

De Europese aandelenmarkten noteerden donderdag aan het begin van de middag licht hoger na een weifelende ochtend.

Beleggers leken moeite te hebben met het temperen van de rentezorgen.

De AEX-index noteerde donderdag 0,6 procent hoger op 438,96 punten. De MidKap-index van middelgrote fondsen verloor echter 1,1 procent op 583,16 punten. De beurzen in Frankfurt en Parijs stegen 0,4 procent. De beurs in Londen won 0,3 procent.

Na de publicatie van de tegenvallende Amerikaanse consumentenprijsindex woensdagmiddag kelderden de Europese indices.

Later op de dag sloot ook Wall Street fors lager. Het inflatiecijfer zorgde voor hernieuwde angst voor verdere renteverhogingen door de Federal Reserve.

De AEX-index daalde woensdag tot onder het niveau aan het begin van dit jaar, maar volgens handelaren was de marktsituatie toen slechter dan nu. “De economische groei in Europa en Japan en zelfs in Amerika is hoger dan we destijds verwachtten. Dat zag je de afgelopen weken terug in de eerste kwartaalcijfers. Circa 70 procent van de aan de S&P500-index genoteerde bedrijven presteerde beter dan verwacht”, aldus een van hen. “De hevigheid van de correctie op de beurzen is dan ook niet rationeel te verklaren.”

Beleggers kunnen zich donderdagmiddag opmaken voor een tweetal Amerikaanse macrocijfers, de wekelijkse steunaanvragen en de index van leidende indicatoren in april. De futures duiden op een hogere opening van Wall Street.

Bankverzekeraar Fortis was de sterkste stijger onder de Amsterdamse hoofdfondsen met een plus van 2 procent. Het concern haalde in het eerste kwartaal van dit jaar een nettowinst van 1,33 miljard euro in vergelijking met 1,52 miljard euro een jaar eerder.

Handelaren waren zeer enthousiast over de cijfers, te meer omdat de winst in de eerste drie maanden van 2005 werd vertekend door een bijzondere bate van 443 miljoen euro.

Effectenhuis Van der Moolen, genoteerd aan de MidKap-index, moest een verlies incasseren van 9 procent. Het bedrijf haalde in het eerste kwartaal, na aftrek van een bijzondere baten van 10,5 miljoen euro, een nettowinst van 600.000 euro. Analisten rekenden op een nettowinst van 3 miljoen euro.

SNS Reaal werd voor het eerst verhandeld op het Damrak. De openingskoers was 17,04 euro, terwijl de uitgiftekoers 17 euro bedroeg. Na andelhalf uur handelen won het aandeel 2,5 procent.

Maritiem dienstverlener SBM Offshore leed het zwaarste verlies van de AEX-fondsen. De dalende olieprijs drukte de koers met 3 procent. MidKap-fonds Fugro had ook last van die daling en verloor 2,8 procent.

WALL STREET

‘Diep rood’

NEW YORK — Na een zeer slechte handelsdag in Europa zijn ook de belangrijkste aandelenindices op Wall Street woensdag diep in het rood gesloten. Net als op de Europese beurzen moesten vooral de financiële waarden en oliefondsen het ontgelden.

De Dow-Jonesindex van dertig hoofdfondsen eindigde 214 punten lager (1,9 procent) op 11.206 punten. De technologiebeurs Nasdaq verloor 33 punten (1,5 procent) op 2196 punten. De breed samengestelde S&P 500-index zakte 22 punten (1,7 procent) tot 1270 punten. De tegenvallende cijfers over de Amerikaanse consumentenprijzen in april wakkerden de rentevrees bij de beleggers verder aan.

Daardoor gingen Dow-aandelen die gevoelig zijn voor

renteveranderingen, zoals financials en industriële concerns, omlaag. Zo verloor de bank Citigroup 1,4 procent, daalde de koers van olieconcern ExxonMobil 2,9 procent en leverde aluminiumbedrijf Alcoa 4,4 procent in.

Hewlett-Packard (HP) was de enige stijger onder de Dow-fondsen. De computer- en printerfabrikant sloot 3,4 procent in de plus. HP maakte dinsdag nabuurs bekend een winst te hebben behaald in het tweede kwartaal van 1,46 miljard dollar op een omzet van 22,6 miljard dollar. Chipmachinefabrikant Applied Materials verloor 5,2 procent en schaarde zich onder de grootste verliezers in de Nasdaq.

Het concern gaf een teleurstellende omzetverwachting voor het lopende kwartaal.

TOKIO

Stevig lager

TOKIO — De effectenbeurs in Tokio heeft de grote koersdalingen op Wall Street gevolgd en liet donderdag een stevige daling zien. De Nikkei-index ging omlaag met 220,49 punten tot 16.087,18 punten, waarmee het verlies uitkwam op 1,4 procent.

Woensdag stak de inflatie- en rentevrees weer duidelijk de kop op nadat bekend was geworden dat de consumentenprijzen in de Verenigde Staten harder waren gestegen dan was verwacht. Beleggers moeten weinig heb-

ben van hogere rente. De Dow-Jonesindex liet de grootste daling (in punten) zien sinds drie jaar en dat liet in Tokio zijn sporen na. Het uiteindelijke verlies viel mee. Eerder op de dag had de Nikkei-index bijna 2,5 procent in de min gestaan.

De andere beurzen in Azië ontkwamen evenmin aan de malaise. In Seoul daalde de beursindex met 2,6 procent. Hongkong was aan het einde van de handel 2,1 procent lager. In Sydney gingen de aandelenkoersen met gemiddeld 1,7 procent omlaag.

BT heeft baat bij nieuwe diensten

LONDEN — Het Britse telecomconcern BT heeft in het eind maart afgesloten boekjaar 2005/2006 zowel zijn winst als zijn omzet met 5 procent weten te vergroten. Het concern maakte donderdag bekend dat de winst voor belastingen is uitgekomen op 2,18 miljard pond sterling (3,16 miljard euro). De omzet bedoeg 19,51 miljard pond

(28,1 miljard euro). BT heeft geen mobiele telefoondiensten en moet het hebben van vaste telefonie. Net als bij andere telecomconcerns levert die activiteit steeds minder op. Het concern richt onder leiding van de Nederlandse topman Ben Verwaayen dan ook meer en meer de aandacht op internetdiensten en netwerk-beheer.

Honda wil fors uitbreiden

TOKIO — De Japanse autofabrikant Honda heeft woensdag een omvangrijk pakket aan expansieplannen ontvouwd voor zijn activiteiten in Japan en Noord-Amerika. Honda zet voor de uitbreiding ongeveer 1,34 miljard dollar opzij.

De plannen behelzen de bouw van twee nieuwe fabrieken in Japan, een in de Verenigde Staten en een motorblokkenfabriek in Canada. Op die manier wil de op twee na grootste autofabrikant van Japan zijn jaarlijkse verkoop in 2010 met 34 procent hebben opgeschroefd, aldus bestuursvoorzitter Takeo Fukui.

Verder is Honda van plan de autoproductie in India en Brazilië te vergroten. De nieuwe Amerikaanse autofabriek moet in 2008 opengaan en kost 400 miljoen dollar. Het is nog niet bekend waar deze wordt gevestigd. De jaarlijkse productiecapaciteit van de vestiging bedraagt 200.000

auto's. Er komen meer dan 1500 mensen te werken. De fabriek in Canada moet eveneens in 2008 opengaan. Deze vestiging gaat 140 miljoen dollar kosten. De jaarlijkse productiecapaciteit van Honda in Noord-Amerika neemt met de nieuwe fabriek toe van 1,4 miljoen tot 1,6 miljoen wagens. Honda bouwt verder een nieuwe fabriek in Saitama, ten noorden van Tokio, voor ongeveer 640 miljoen dollar. Hier worden naast auto's ook motorblokken gemaakt. Er komen 2200 mensen te werken.

MODERNER

Tevens moderniseert het Japanse concern een nabij-

gelegen autofabriek en gaat het een nieuw onderzoeks- en ontwikkelingscentrum bouwen. Dat moet in 2009 zijn deuren openen.

De productiecapaciteit in Japan bedraagt dan in 2010 1,5 miljoen voertuigen tegen het huidige niveau van 1,3 miljoen stuks.

4,5 MILJOEN

Honda mikt op een jaarlijkse verkoop in 2010 van meer dan 4,5 miljoen wagens. In het eind maart afgesloten gebroken boekjaar 2005/2006 verkocht het concern 3,9 miljoen auto's. Vooral op de Amerikaanse markt wil Honda meer auto's afzetten. Honda ontwikkelt nieuwe hybride auto's die later dit jaar op de Amerikaanse markt worden geïntroduceerd. Amerikanen kopen steeds meer zuinige auto's als gevolg van de hoge olieprijs.

‘Alternatieve brandstof rukt op’



Photo:AFP/Mark Wilson

WASHINGTON — Senator John Thune laat zich uit eerste hand inlichten over de stand van zaken rond alternatieve brandstof voor voertuigen door Sue Cischke die vice-president Milieu en Veiligheid is bij de Amerikaanse autobouwer Ford. Ford, die de laatste jaren veel heeft geïnvesteerd in het toepassen van alternatieve energie voor zijn producten, hoort ook bij de groep die wil dat de Senaat de Alternative Energy Refueling System Act of 2006 accordeert. Deze wet maakt het aantrekkelijk voor pompstationhouders om hun aanbod te vervangen of uit te breiden met pompen voor ethanol, biodiesel, gas of waterstof.

Daling Europese belastingdruk

BRUSSEL — De belastingdruk in de Europese Unie is in 2004 licht gedaald. De belastingen en sociale lasten in de 25 EU-landen namen met gemiddeld 0,2 procentpunt af tot 39,3 procent van het bruto nationaal product (bnp), de totale omvang van de economie. In Nederland steeg de belastingdruk echter met 0,3 procentpunt naar 37,8 procent van de economie. Dat blijkt uit een studie van het Europees statistisch bureau Eurostat, die woensdag is gepubliceerd. Inwoners van Litouwen hebben de

laagste belastingdruk (28,4 procent), Zweden de hoogste (50,5 procent). Nederland deed dat niet en staat daardoor nu in de topdrie van de hoogste toptarieven, door de 52 procent belasting op de hoogste inkomens. Een schril contrast met Slowakije: daar betalen inwoners nooit meer dan 19 procent belasting op hun inkomsten, het laagste toptarief in de EU. Met de vennootschapsbelasting zat Nederland in 2004 hoger dan het EU-gemiddelde. Het was 29,0 procent in Nederland tegen 25,9 procent in de EU.

hoogste tarieven, onder meer voor de inkomstenbelasting. Nederland deed dat niet en staat daardoor nu in de topdrie van de hoogste toptarieven, door de 52 procent belasting op de hoogste inkomens. Een schril contrast met Slowakije: daar betalen inwoners nooit meer dan 19 procent belasting op hun inkomsten, het laagste toptarief in de EU. Met de vennootschapsbelasting zat Nederland in 2004 hoger dan het EU-gemiddelde. Het was 29,0 procent in Nederland tegen 25,9 procent in de EU.

Lot Enron-top in handen jury

HOUSTON — De zaak tegen de oud-bestuursders Skilling en Lay van het door fraude teloorgegangene Amerikaanse energieconcern Enron is woensdag overgedragen aan de jury.

De slotpleidooien van de verdediging en de aanklagers zijn achter de rug en de twaalfkoppige jury moet zich nu beraden op een oordeel. De rechtbank in Houston droeg de zaak omstreeks elf uur 's morgens lokale tijd over aan de jury, bestaande uit acht vrouwen en vier mannen. Het proces is daarmee na meer dan drie maanden de beslissende fase ingegaan. De juryleden moeten gaan beslissen of voormalig

bestuursvoorzitter Jeffrey Skilling (52) en Enron-oprichter en oud-topman Kenneth Lay (64) schuldig zijn aan samenzwering en fraude. Als de mannen schuldig worden bevonden, kunnen ze voor tientallen jaren de gevangenis in gaan. Enron ging eind 2001 failliet toen bleek dat er voor miljarden was gefraudeerd bij het op zes na grootste bedrijf in de Verenigde Staten. Skilling en Lay zouden de financiële problemen van Enron bewust hebben verzwezen voor de buitenwereld, terwijl ze tegelijkertijd miljoenen dollars verdienden aan de verkoop van aandelen Enron. Skilling en Lay ontkennen schuldig te zijn.

‘Fraude met btw steviger aanpakken’

BRUSSEL — Europees Commissaris Laszlo Kovacs (fiscale zaken) heeft woensdag maatregelen aangekondigd om de fraude met btw-afrachten steviger te bestrijden.

In totaal wordt van 2007 tot en met 2013 een bedrag van 481 miljoen euro vrijgemaakt voor betere samenwerking tussen douanediensdiensten, automatisering van controles en trans-Europese computersystemen. Dat is 267 miljoen euro meer dan over de voorgaande zeven jaar. Kovacs wil vooral de fraude via zogeheten btw-carroussels bestrijden.

Falconbridge verwerpt overnamebod Xstrata

OTTAWA — Het Canadese mijnbouwconcern Falconbridge heeft het vijandelijke overnamebod van branchegeenoot Xstrata verworpen. Volgens het bestuur vertegenwoordigt het bod van 16,1 miljard Canadese dollar (11,2 miljard euro) in contanten niet de werkelijke waarde van het bedrijf.

Het concern prefereert het overnamebod van het Canadese mijnbouwconcern Inco. Dat bedrijf verhoogde zijn bod op Falconbridge onlangs tot 19 miljard Canadese dollar (13,2 miljard euro). Het Brits-Zwitserse Xstrata heeft al 20 procent van Falconbridge in handen en waardeert met het overnamebod het concern op 20 miljard dollar euro (13,9 miljard euro). Xstrata ziet Falconbridge als een 'natuurlijke partner' en wil daarom ook de rest van de aandelen overnemen. Fal-

conbridge is vooral sterk bij de winning van nikkel, terwijl Xstrata vooral actief is bij de winning van koper, zink, steenkool en andere grondstoffen. Als de overname doorgaat, wordt Xstrata het op vier na grootste mijnbouwconcern ter wereld met concurrenten als BHP Billiton en Rio Tinto.

Politici en vakbondsleiders in Canada hebben bezwaar gemaakt tegen het vijandige overnamebod op Falconbridge. Zij vinden dat Canada zijn natuurlijke rijkdommen in eigen handen moet houden.

Ook vrezden ze voor het verlies van banen als Falconbridge in buitenlandse handen komt. Bij Falconbridge werken wereldwijd 14.500 mensen, van wie 6500 in Canada. Xstrata-topman Mick Davis garandeerde dat er op enkele administratieve banen na, geen arbeidsplaatsen verdwijnen in Canada als de overname doorgaat.

Kroes valt binnen bij energiebedrijven

BRUSSEL — Ambtenaren van Europees Commissaris Neelie Kroes (concurrentiebeleid) hebben woensdag invallen gedaan bij gas- en elektriciteitsbedrijven in Duitsland, Frankrijk, België, Italië, Oostenrijk en Hongarije in een onderzoek naar het mogelijk afschermen van de markt voor grote contracten.

Dat heeft de Europese Commissie woensdag meegedeeld. Kroes kondigde eerder al aan dat zij meer concurrentie wil in de energiesector en mogelijke kartels of monopolies aan gaat pakken.

Het is nog onduidelijk of de huiszoekingen direct te maken hebben met die nieuwe prioriteit van de Europese Commissie. Bij het onderzoek naar gasmaatschappijen gaat het vooral om de toegang tot pijplijnen voor concurrenten van vroegere nationale monopoliehouders en het maken van prijsafspraken. De invallen bij elektriciteitsbedrijven vonden alleen in Hongarije plaats.

NEW YORK				AMSTERDAM			
DOW JONES	11205.61	11237.71	AEX	436.47	440.37		
S&P 500	1270.32	1274.30	ABN AMRO HLDG	21.73	21.69		
NASDAQ	2195.80	2212.01	AEGON NV	12.99	13.15		
RUSSELL 2000	725.85	732.53	AHOLD NV	6.35	6.44		
MSCI EAFE	1904.08	1887.33	AIR FRANCE-KLM	17.37	17.38		
5 YR TSY BOND YLD	5.01	4.97	AKZO NOBEL	43.32	43.00		
SPDR TRUST SER I	126.85	127.86	ASML HOLDING NV	14.98	15.14		
DIAMONDS TRUST	111.99	112.58	BUHRMAN NV	12.11	11.90		
ISHARES-DJ DIV	62.46	62.74	DSM (KONIN)	34.22	33.47		
ISHARES-DJ HEALT	60.65	60.72	FORTIS	26.83	27.62		
ISHARES-DJ CN GD	53.37	53.40	GETRONICS NV	8.38	8.39		
ALTRIA GROUP INC	71.01	71.18	HAGEMEYER NV	3.79	3.69		
AMAZON.COM INC	31.61	31.86	HAL TRUST-UTS	58.70	58.50		
AMERICAN EXPRESS	52.00	52.25	HEINEKEN NV	31.67	32.43		
AXONYX INC	1.01	1.02	ING GROEP NV-CVA	30.39	30.88		
ANHEUSER BUSCH	46.27	46.03	ITTECH NV	40.66	39.55		
BIAGEN IDEC INC	45.91	46.30	KPN (KONIN) NV	9.03	8.92		
CISCO SYSTEMS	20.18	20.37	NUMICO NV	35.65	36.01		
CITIGROUP INC	48.83	48.07	PHILIPS ELECTRON	24.15	24.59		
DISNEY (WALT) CO	29.76	28.63	REED ELSEVIER	11.26	11.32		
ENZON PHARMACEUT	7.64	7.59	ROBECO NV	26.99	26.81		
GENERAL ELECTRIC	34.42	34.52	ROLINCO NV	23.69	23.44		
HEWLETT-PACKARD	32.16	32.16	RORENTO NV	41.70	41.76		
HOME DEPOT INC	38.01	38.50	ROYAL DUTCH SHA	25.49	25.65		
IBM	81.27	80.89	TNT NV	27.88	28.19		
INTEL CORP	18.68	18.85	TOPTON	33.90	33.22		
ISHARES-SP SCVAL	69.90	70.57	UNILEVER NV-CVA	51.95	52.90		
JOHNSON&JOHNSON	60.13	60.13	WESSANEN NV	11.85	11.66		
MEDTRONIC INC	49.19	49.06	WOLTERS KLUWER-C	18.83	18.46		
MICROSOFT CORP	22.73	22.90	WP-STEWART HLDG	1592.00	1587.50		
3M CO	84.42	83.95	VERSATEL TELECOM	0.93	0.91		
MOTOROLA INC	20.99	21.07	VNU NV	29.26	29.32		
NASDAQ-100 INDEX	39.32	39.60					
NVIDIA CORP	24.96	25.24	FUNDS	PREV.	17-May		
PFIZER INC	24.27	24.11	HEND PAN EUR SM	22.44	22.44		
PROCTER & GAMBLE	55.33	55.21	HEND JAP SM CO	28.37	28.37		
QUALCOMM INC	46.90	47.51	HEND PAC EQUITY	57.92	57.92		
ROYAL DUTCH-ADR	65.01	65.79	HEND CONT EUR EQ	29.37	29.37		
SCHLUMBERGER LTD	65.93	66.10	HEND GLOBAL TECH	24.19	24.19		
SPRINT NEXTEL CO	22.16	22.19					
SYSCO CORP	30.39	30.56	CURRENCIES	PREV.	18-May		
TEXAS INSTRUMENT	32.14	32.30	YENUSD	110.975	110.530		
TIME WARNER INC	17.53	17.47	USDIEUR	1.274	1.283		
YAHOO! INC	30.11	29.95	CANUSD	1.115	1.118		

89 years of professional service

Investment Stockbrokers

MCB
MADURO & CUREL'S BANK N.V.
INVESTMENT DIVISION

Investment@mc-bank.com www.mc-bank.com
Satina building 1st floor, tel: 466-1818 fax: 466-1633



tulip
restaurant

Looking for a Nice...
...and reasonably priced
...Lunch or Dinner?

Tulip Restaurant, with its typical Dutch Bar and a delicious Caribbean and Dutch Cuisine, is serving Continental Breakfast, Lunch and A La Carte Dinner.

Open Daily from 7:30 am to 10:30 pm.
Reservations: 5870110 / www.mvceaglebeach.com

We are located next to Chalet Suisse Restaurant

MANCHEBO FRENCH STEAKHOUSE
at Manchebo Beach Resort & Spa
582-3444 / Open daily from: 5:30 pm 'till 11:00 pm

Try our Three Course Special every day from 5:30 - 7:00 pm for only \$19.95 + 15% s.c

IT'S BACK!
The Ambassador's FIVE COURSE DINNER
Only **\$29.95** +15% s.c

Iedereen is altijd happy met **PEPSI**

Gooi geen lege flessen op straat !!
Victoria Bottling Company
San Nicolaas

Friday Night is
T-Bone Night
at TANGO RESTAURANT

DAILY LIVE TANGO SHOW!

\$21.95+S.C.
Includes Salad

TANGO RESTAURANT
Argentine Grill
Open from 5 to 11 pm. Conveniently located opposite the Allegro Resort.
For Reservations call: **5868600**

Linda's
Pannenkoeken & Pizza's
tel: 586-3378
Palm Beach, naast Valero

Voor echte hollandse pannenkoeken

Gasparito
RESTAURANT - ART GALLERY

Authentic Local and International Food

We have indoor and outdoor seating with a very cozy setting

BRING THIS COUPON AND YOU WILL GET A FREE GLASS OF WINE OR WARSTEINER BEER WITH ANY DINNER

Gasparito 3
Phone: 5867144
Fax: 5867044

WARUNG ENAH
SURINAME/JAVANESE CUISINE

OPEN:
11.30 AM - 9 PM
(CLOSED ON WEDNESDAYS)

DE LA SALLESTRAAT #1 - TEL: 588.78.72

Savanna LODGE
BAR & RESTAURANT

Savanna Lodge Restaurant
verwent u nu ook elke Vrijdag avond.
Verras uw smaakpapillen met een heerlijk dinner in Afrikaanse sfeer
Ruime 'a la carte' keuze of de 'Chefs Favoriete' 3-gangen menu
Keuken geopend van 17h00 tot 22h00
Savanna Lodge bij de Struisvogel farm
Reserveer op Tel: 5859630

Onze gezellige Savanna Lodge bar is tevens een unieke lokatie om te borrelen.

F A V I

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba
Tel: (297) 582-5222 / 582-5051,
fax (297) 582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw
website: <http://www.favi.org>

Opnieuw doden in Sao Paulo



Foto's: AFP / Mauricio Lima

SAO PAULO — De Braziliaanse politie heeft woensdag ten minste achttien opstandelingen gedood tijdens rellen in Sao Paulo. Een politiewoordvoerder zei eerder dat 'de politie iedereen die in opstand komt, doodschiet'. Door middel van preventief fouilleren wordt geprobeerd de orde te herstellen. Zowel mannelijke als welverzorgde vrouwelijke leden van de militaire politie patrouilleren in Sao Paulo die voor wat betreft inwonersaantal de derde stad ter wereld is. De afgelopen dagen stond de metropool in het teken van gevangenisopstanden, die in totaal zeker 133 mensen het leven kostten. Een van de belangrijkste eisen van de gedetineerden was dat zij naar het WK Voetbal willen kijken. In de strenge Braziliaanse gevangenis mochten gevangenen geen tv kijken.

Chanchu eist levens in China

PEKING — De tyfoon Chanchu (Parel) heeft donderdag in China ten minste zestien levens geëist. Meer dan een miljoen mensen moesten worden geëvacueerd. De wervelstorm trof de kust ten noordoosten van Hongkong en veroorzaakte met windsnelheden van 170 tot 180 kilometer per uur vloedgolven en aardverschuivingen. Chanchu geldt als de krachtigste tyfoon ooit in deze periode van het jaar in de regio. Acht mensen, onder wie twee kinderen, vonden de dood in de provincie Guangdong, nadat hun woningen waren ingestort. Acht anderen kwamen om in het aan Guangdong grenzende district provincie Fujian. De storm leidt tot aardverschuivingen en overstromingen.

Tientallen doden bij gevechten in Afghanistan

KANDAHAR — Tijdens confrontaties van radicalislamitische taliban met Afghaanse en coalitietroepen in Afghanistan zijn tientallen mensen om het leven gekomen. Een Canadees en een Amerikaan kwamen om het leven. Volgens de internationale coalitie in het land vonden zeker 58 opstandelingen en dertien Afghaanse agenten de dood.

De Afghaanse politie bestormde woensdagavond een wijk in de stad Mosa Qala in de provincie Helmand na een tip dat een grote groep taliban zich er ophield. Die ging daarop in de aanval. De

gevechten duurden tot in de vroege ochtenduren, meldde het Afghaanse ministerie van Binnenlandse Zaken. De plaatsvervangend gouverneur van Helmand noemde het de grootste aanval van de taliban in de provincie sinds de radicale islamieten eind 2001 als machthebbers van het land werden verdreven. In de provincie Kandahar vochten Afghaanse veiligheidsdiensten en Canadese militairen tegen taliban. Een Canadese militair kwam om het leven bij de gevechten, die plaatsvonden bij een moskee waarin de taliban zich hadden verschanst. Volgens een woordvoerder van de coalitietroepen vonden achttien taliban de dood.

In de westelijk gelegen stad Herat kwam volgens de Amerikaanse ambassade een Amerikaanse burger om het leven door een zelfmoordaanslag met een autobom, waardoor ook de dader omkwam. Een woordvoerder van de ambassade zei dat het slachtoffer voor een internationale anti-drugsorganisatie werkte. Het aantal zelfmoordaanslagen in Afghanistan is in mei van dit jaar al hoger dan het totale aantal aanslagen van 2005. Vorig jaar hadden zeventien zelfmoordaanslagen plaats en in 2004 slechts vijf. In de afgelopen vijf maanden bleezen al ten minste twintig terroristen zichzelf op.

Madame Janette

Still there...!!!

The Seventh Annual Dutch White Asparagus Festival in Madame Janette

You better don't miss it.
As usual our Chefs created again a superb Asparagus Menu for you!
Reservations are required.

Closed on Tuesdays
Vacation dates : June 6 - June 27, 2006
Madame Janette, Bar and Restaurant, Cunucu Abao 37, Aruba Dutch Caribbean,
Tel. +297-5870184 or +297-5874784, e-mail: mjrestaurant@setarnet.aw
Web site: www.madamejanette.com